中華民國僑委會登記証台報新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2073
P. O. Box 68

中華郵政台字第二五四號執照登記為第一類新聞紙類
督印及承印 工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號
電話 編輯部 二二二一六 / 營業部 四五二 / 廣告部 ……
今日出紙兩張半 每份港幣壹毫 (外埠另加郵費)

巴格達盟國批准軍委會報告
設統一防禦司令
將盟國軍隊編成聯軍應付蘇聯威脅
中東防禦計劃以第六艦隊等為主力
從達達尼爾海峽至基伯爾山隘劃為中東防區

【安卡拉廿八日合衆社電】巴格達公約會議今日開會一小時三十分，據報，出席代表已批准軍事委員會之秘密報告。美國務卿杜勒斯以觀察員之資格參加會議，據對軍委會所提出之合作建議，亦表示贊同。此間消息靈通人士謂：該項報告中，包括一項將各締約國軍隊組成聯軍，以應付蘇聯威脅之計劃，併在原則上規定該公約國家如有一國受侵略時，其他盟國將協助之……

【安卡拉廿八日美聯社電】來此出席巴格達公約會議之大國致詞時，今日開始致力于設立一統一防禦司令部，以負責指揮從達達尼爾海峽至基伯爾山隘之中東區防務。該公約機構之軍事委員會有報告提交今日之會議，其大旨如下：第一、如有來自北方之侵略行動發生時，必須在邊境與土耳其間及在伊拉克與伊朗間之山區上抵抗之。第二、本機構中回教國家（包括巴基斯坦）之國防實力，必須加以擴充及革新，惟不必革新至擁有核子武器之程度。第三、參加本機構之英美二國，必須繼續供應……[illegible]

土揆將訪自由中國
加強中東亞洲陣綫
應付任何不測事件

【華盛頓中央社廿七日專電】據華府今日的報導稱：土耳其總理門德列斯，將在安卡拉會議結束之後，前往包括自由中國在內的遠東各國訪問，他的訪問目的，將為加強自由世界自中東以迄自由亞洲的反共陣綫，以應付任何不測事件。……他今天發表談話稱：在他訪問自由越南、菲律賓、中華民國及大韓民國等，並希望會晤這些國家的領袖，以及「直接獲悉他們的軍事及經濟實力等。」曾於去年夏天在中東及遠東旅行過的勃朗今天說：「在自土耳其迄至南韓的這個地區內，設現有以武力對付共黨侵略的主義抵抗的最大的決心，在此地區內現有最龐大的完成作戰準備的地面部隊，可供使用。土耳其、大韓民國及自由中國個別所有的普通的完成作戰準備的軍隊，較英、法、德合併的兵力尚大。」……參加安卡拉的巴格達公約組織會議一事，意義甚為重大，以及杜氏可能宣佈美國將以何種援助給予現在自安卡拉以迄漢城的防衛鏈鎖的各國。

美國務院昨發表聲明
斥克魯契夫狂言
故意歪曲美政策

皮爾遜主對蘇冷戰爭取主動

【華盛頓廿八日路透社電】今日國務院發表……[illegible]

伍德斯將軍警告稱
蘇核子潛艇
可發射飛彈

【弗吉尼亞州諾福克市廿八日美聯社電】英……[illegible]

蘇聯野心暴露
仍圖奴役東歐
蘇報謳謂西方元首建議錯誤

【倫敦廿八日美聯社電】……[illegible]

越派使節駐華
我外部未証實

【台北廿八日中央社電】外交部發言人……[illegible]

巴基斯坦代表
漢恩今日訪台

【台北廿八日中央社電】巴基斯坦出席……[illegible]

美共進行
整肅運動

【莫斯科廿七日合衆社電】美國共黨領袖……[illegible]

美韓將達成裁軍協議
以新武器裝備南韓軍
美認南韓軍與兩師美軍足以抵抗共黨

【漢城廿七日合衆社電】大韓民國大使……[illegible]

土京美使館被炸事件
証實係國際共黨陰謀

【安卡拉二十七日美聯社電】……[illegible]

納塞爾發表稱
埃敘聯邦事
已獲致協議
圖誘阿剌伯國家加入

【開羅廿八日路透社電】……[illegible]

國軍裝甲部隊
作大規模演習

【台北廿八日中央社電】……[illegible]

國軍砲艇一艘
昨在綠島觸礁

【台北廿八日中央社電】……[illegible]

第四屆亞盟
在曼谷舉行
乃他隆宣佈

【曼谷廿八日中央社電】……[illegible]

美國會開始提出討論
將賦予艾克廣大權力
助盟邦建立原子武庫

【華盛頓廿八日合衆社電】……[illegible]

責蘇破壞
裁軍談判
挪揆覆蘇函

美駐遠東高級將領
在檀島會議
商指揮問題

英海軍下月在菲舉行演習

美作家指出
中共虐政
大批人民逃亡

【中央社紐約廿七日專電】……[illegible]

化妝品 國 德 芬 國 荷 蘭 維 他 命 營 養 化 粧 品

靚！靚！靚！

艷顏霜
Horvi Bio Hautnahrcreme

改造花容 美化玉手 肌膚嫩滑 嬌艷動人

年晚大減價
新欵衣料 特價犧牲

女庄羊仔毛套庄	每套$30.00
女庄純毛積架短袖衫	每件$17.00
女庄純毛積架外套衫	每件$27.00
全絲花綢	每碼$12.00
名貴靚織錦	每碼$11.00
男庄積架背心	每件 $20.00
男庄羊仔毛背心	每件 $17.00
男庄羊仔毛杏領衫	每件 $26.00
男庄羊仔毛外套	每件 $37.00
男庄純毛積架杏領衫	每件 $39.00

欵式太多 未能盡錄
請臨
摩登公司
參觀
九龍尖沙咀彌敦道59號

大道中二十二號 電話 二四零五二
愛慕
名廠來路
鞋
盛大清貨大減價 壹月二十七日(星期壹)起
壹仟對 祇售 $20、$25、$45、
皮草，大衣，西服，羊毛衣 一律削碼出售 名貴氈帽半價 各欵來路手袋七折出售 歡迎光顧選購請早
請注意本店九龍支店地點在漆咸道二十七號開幕日期另行大登

依波路
17 海中宝貝 18
每錶附有依波路錶廠保証單·保証單號碼與錶底號碼相符·
ERNEST BOREL

深水埗最繁盛中心
裕豐樓
保証 免費永久 保養電梯
詳章備索 分層出售
興記建築公司

廖創興銀行
為適應大衆需求 增設各部 新門
歡迎租購 辦理按揭 信託一切 管理遺產 地產買賣 透支按揭
保管箱租 價格廉宜
月息 ……
香港德輔道西二號 電話 …

一條生路
陰虛久咳一症 患者損血銷形 百藥曾投無效 不須厭世輕生 今有一條生路 用養陰丸最靈 務望安心服食 定有無限前程
香港深水埗位元堂養陰丸藥行虔告

香港九龍地方法院民事法庭
一九五七年雜案第壹宗
為九龍內地段第弍叁柒零號（即香港九龍彌敦道伍拾伍號）事
又香港法例一九四八年第叁十四章地產買賣（敵人佔領）則例第五條第一及第二項及第七條第二及第三項事
茲遵照香港九龍地方法院法官在一九五八年壹月十四日論令向KITTY HO又名何結定通告關於本案聆訊日期已規定於一九五八年叁月十八日下午弍時卅分在香港九龍地方法院聆訊
此佈 馬鄭愛松代表律師希仕廷律師行啓
香港皇后大道中公主行二樓
一九五八年一月廿九日

旅港嘉應五屬同鄉會通告
本會定於二月二日下午六時假座九龍彌敦道現代大酒家舉行慶祝二週年紀念及會員聯歡大會（餐券每位陸元）屆時請各會員踴躍參加並希各界嘉賓光臨指導為荷。
理事長李惠堂

塞島暴動局勢嚴重 英國面臨空前惡境

暴動區擴大死亡數字上升

【尼科西亞廿八日合眾社電】塞浦路斯土耳其人之暴動，今日蔓延全島，使英國當局面臨空前的惡境。暴動擴大，死亡數字與增上升。預料事件明日使英卡拉維斯在此間，在土耳其人間實，兩島之暴動，已使巴格達公約會議成為次要。

【尼科西亞廿八日美聯社電】塞浦路斯之英軍及土耳其人，今日再發生一連三日之衝突。英軍首次開槍，四人被殺。

【尼科西亞廿八日路透社電】據傳今日英軍在此間及科馬加斯塔與示威者發生新衝突時，開槍射擊，五個塞島土耳其人斃命。據官方公佈稱：科馬加斯塔有兩名土耳其人被殺，該處已實施宵禁。

【尼科西亞廿八日合眾社電】英國軍隊今日射殺領袖令之塞島土耳其人開火。土耳其領袖聯請三人被殺。又據此間本部四十里之科馬加斯塔鎮土耳其人進軍。亦曾放生暴亂。該時實實實施，今晨土耳其青年仍手持石頭，打碎之玻璃傷區，在尼科西亞街上放哨。土耳其男人及婦一女人，[illegible]曾在昨日暴動時一架英國官員車輛死一個。

【安卡拉廿八日路透社電】英外相勞合，昨夜曾在土總統巴格達公約會議代表之宴會中，與土外長左祿討論塞浦路斯島問題。塞島總督福特爵士，昨日來此與勞合會商，但未定何時回任該島。

英土外長正商討塞島問題

曾任駐新加坡領事。

【耶加達廿八日泛亞社電】印尼外交部昨日已通知英政府，表示同意英國派駐塞瑙定例日瑞魏遜爵士，為英國駐印尼大使。已卸任之英大使阿里遜，渠之新職為英國駐捷克大使。外交界人士稱：魏遜爵士之任命，俟英國參議院通過後，即可發表。

美參謀首長聯席會議 對軍事緊急設計 經表現良好成績

麥艾萊在參院籌備小組透露

【華盛頓廿八日美聯社電】參謀首長聯席會議主席麥艾萊，今日在參院籌備小組作證說，在任何之成績，余認為聯席會議一部份國會議員與大眾之批評，該聯席會議，在擬定新的國防戰爭計劃，現在已有良好之成績。此種計劃，已有良好之成績，並預先十分秩序之行動，可令軍人保衛攻擊，例如此種可能發生之戰爭。

麥艾萊在參院籌備小組作證時稱：余在聯席會議目前所處理戰略，係在擬定新的國防計劃，一部美國國防方式，在三年之設計及八年之計劃。聯邦預算在陸海空軍之內，現在計劃全部國防之撥款，[illegible]

美前駐印尼大使 阿里遜今返華府

印尼同意鍾華德繼任

【耶加達廿八日美聯社電】美國大使阿里遜今日將由此返華盛頓，據悉彼有可能不再返任。印尼官員，印尼同意鍾華德繼任。

蘇卡諾定今日 前往日本訪問

【東京廿八日美聯社電】日本外務省發言人今日宣稱：預料印尼總統蘇卡諾，將於星期三前來此間，作「非正式」訪問。蘇卡諾偕十四名文武官員同行，渠定於下午一時由曼谷抵此。外務省稱：蘇卡諾在停留此間期間，將與日本官員接觸，預料日本首相岸信介將在日方認可之範圍內，與蘇卡諾磋商。

星洲禁人民奉行 三八國際婦女節

【新加坡廿八日路透社電】新加坡首席部長林有福今日宣稱：政府將再度禁止人民奉行三八國際婦女節。林有福稱：一班上公民及華人學生團體擬在去年反對此種禁令。「吾人認為能維持公眾秩序」，不能讓共黨利用此間發生。

美陸軍定今週 利用 木星 飛彈 放射 衛星

【佛羅里達州卡納佛拉爾角廿八日合眾社電】美國陸軍擬在本週內將利用「木星C」號飛彈之第三節，發射人造衛星。發射將於星期三或星期四舉行。

【佛羅里達州卡納佛拉爾角廿八日路透社電】今日有跡象顯示，美國陸軍之「木星——C」火箭可能於今晚發射，將人造衛星送入太空。

美國代表洛治 前往中東訪問

【聯合國廿八日合眾社電】美國駐聯合國代表洛治今日以艾森豪總統私人代表之身份，前赴伊朗、阿富汗、巴基斯坦作三個星期之旅行。

美海軍將在加州 建設飛彈試驗場

【加州聖狄哥廿七日合眾社電】海軍今晚在此間宣佈：海軍現正在加州設立一個類似卡納佛拉爾角飛彈試驗場。

加拿大今年底 試美導向飛彈

【渥太華二十五日路透社電】國防部今日宣佈：加拿大今年年初，將在加拿大境內試射美國導向飛彈。

美蘇簽文化協定 今後作廣泛交換

美報認為距離西方建議甚遠 惟此將能在鐵幕中洞開小孔

【華盛頓廿七日合眾社電】蘇俄與美今日簽訂一項為期兩年之歷史性協定，雙方大量交換科學家、學生、運動員，與其他人員，旅行者。此協定，美蘇兩國將在文化、技術及教育方面作廣泛之交換。

【華盛頓廿八日合眾社電】蘇聯大使薩魯賓在此間以來「最重要」之行動。薩氏于簽署該項協定後，與美代表拉塞一齊與薩氏握手。

【紐約廿八日美聯社電】紐約時報今日稱：美蘇文化交流協定，「距離西方建議甚遠」，惟「此仍能在鐵幕中洞開若干小孔」。該報又稱：「無疑，有關此方面之任何改善，均予以歡迎，且由於此協定以互惠基礎，實施之機會甚佳。」

高棉將對共黨 採取嚴厲步驟

中共特務潛入高棉

【西貢廿八日中央社專電】此間觀察家指出：高棉政局在今後數個月內，將發生顯著的變化，他們認為此項變化由巴黎返國以後，及其擁護共黨企圖破壞高棉的「中立」政策的演說，將是對共黨採取步驟的一個信號。

內蘇賀調查歸來稱 認為蘇島獨立事 僅係幾個人夢想

【耶加達廿八日泛亞社電】印尼國會議員組成的代表團今日返抵此間稱：此乃印尼國內幾個人之陰謀，不致發生任何影響。

菲宿務僑領 林金鎖自殺

【馬尼剌廿八日泛亞社電】菲中部宿務市華商會理事長林金鎖，廿五日晨服毒自殺。

艾克赴塔斯馬尼亞 參加其兄葬禮

【渥太華廿八日合眾社電】白宮今日宣佈：艾森豪總統明日將飛赴塔斯馬尼亞，參加其兄亞瑟之葬禮。

委國新政府 已控制局勢

【加拉加斯廿八日美聯社電】委內瑞拉執政委員會主席拉勒查巴爾少將今日宣佈：委國新政府已控制全國局勢。

菲律賓官方表示 馬尼剌並無美軍

【馬尼剌廿八日泛亞社電】菲官方人士對於某通訊社所報導美軍派兵五名至菲之事，予以否認。

菲參院一讀通過 有關華僑兩法案

一為解決逾期華人旅客問題 另係艾朗杜所提食米菲化案

【馬尼剌廿八日中央社專電】菲參議院今日一讀通過兩項有關華僑之法案。

日本首相岸信介 定今秋解散國會

【東京廿八日泛亞社電】日自由民主黨人士今日透露：岸信介首相擬於今秋解散國會。

對舉行高層會議 麥美倫草擬覆文

麥氏強調必須保持實力均勢 聲言決不希望發生核子戰爭

【倫敦廿八日美聯社電】英國首相麥美倫昨日已開始草擬覆布加寧之覆文。

日韓所拘人民 昨日交換名單

【東京廿八日泛亞社電】日韓昨日在東京交換彼此所拘禁之人民名單。

委內瑞拉前總統 慣在 島上 荒淫 尋樂

生活如古羅馬皇帝

【加拉加斯廿八日美聯社電】委內瑞拉執政當局今日宣佈：前總統吉米尼斯在一個私人島嶼上過着荒淫生活。

日海上暴風雨中 共沉船十七艘 死人達二百餘

【東京廿八日泛亞社電】日本西南部之暴風雨，已使多艘漁船沉沒。

匈共加達下台 引起西方忖測

暗示匈人繼續反共怒潮

【倫敦廿八日中央社電】匈牙利共黨首腦加達下台，引起西方國家推測。

反共立場不穩 拉曼表示遺憾

【西貢廿八日路透社電】馬來亞首相拉曼，今日表示遺憾。

培瑞昨離委國 抵達多明尼加

【紐約二十八日路透社電】委內瑞拉前總統培瑞已抵達多明尼加。

部份東南亞國家

英國重新派軍 任歐盟副統帥

印尼共黨暴徒 放火燒英新處 竟能獲得輕判

【耶加達廿八日泛亞社電】前年十一月耶加達放火焚燒英國新聞處之暴徒，僅被判處輕刑。

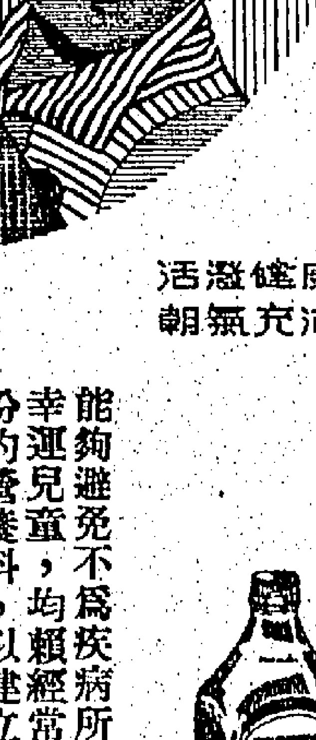
玉女轟動莫斯科 克魯契夫也失色

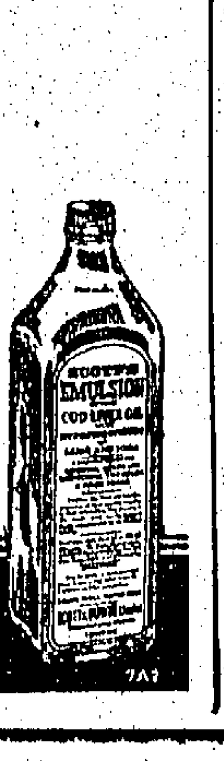
【莫斯科廿七日美聯社電】美國電影明星伊利沙伯泰萊於星期一晚參加印度國慶之外交招待會時，做成一個緊張鏡頭。

羅沙里尼請法庭 宣佈與英姐離婚

【羅馬廿八日美聯社電】此間民營通訊社「義大利通訊社」稱：羅沙里尼已向羅馬民事法庭遞狀，要求宣佈其與英格烈褒曼之婚姻無效。

只費……一毫
即可享受一杯
美國著名
麥氏咖啡
便簡調冲 郁濃香味
美國食品有限公司 總代理
九龍彌敦道五十號 電話：六五一九〇
"華僑攝影"

德國 痔根斷
優點：不痛不燥，無麻醉性，老少咸宜，孕婦無忌。
主治：新痔，頑痔，血痔，內外痔瘤，脫肛，大便帶血，及肛門一切疾患。
德國漢堡愛活大藥廠出品 港澳各藥房均有代售

內服消痔丸
（壹筒痊癒）
注意：請認明商標紅白綫盒（原裝中西文）以免誤購膺品

你的孩子是否神疲力倦，容易感染傷風
或抑
康健活潑 朝氣充沛
能夠避免不為疾病所侵害的幸運兒童，均賴經常吸收充份的營養料，以建立其防病未然的抵抗力。「司各脫」乳白鱉魚肝油，含有豐富的維他命A及D，與補骨質的美味適口，容易消化，能使兒童體力充沛，強身，七十餘年以來，全世界精明的母親，均一致採用，以確保她們兒童的健康。

司各脫乳白鱉魚肝油

滑軟 味美
鵝鸚拖肥糖
擔保全證貨正牌鵝鸚原庄
糖肥拖之益有鮮新滿載
●每罐正牌鵝鸚拖肥糖均有鵝鸚商標為記
●分為一個罐(¼磅)・半磅・一磅，二磅及五磅庄，另有精美禮盒，以備送禮。

●各大士多均有代售●
總經理：和記洋行

社論 中共又演「人代會」把戲

在中共的許多政治把戲中，偽「人代會」也是其中之一。根據已往的事實，共幫每遇內部有問題，就必假借「人代會」去作爲「過關」的橋段。現在中共有許多矛盾未能克服，若干問題解決不了，因此它又決定在下月一日，召開偽「人代會」了。

照現有的各種跡象看，這次偽「人代會」的召開，將有幾幕活劇，在共幫佈置之下，被提出表演的：

第一是對「反右派」運動的交代。共幫鬧反右派運動繼續了七八個月，一直能發不能收，找尋不出「勝利結束」的辦法，特別是被中共宣傳爲右派渠魁的「章羅聯盟」，因共幫始終無法的用「辯論」方式，壓服他們，而單方面的瘋狂叫囂，又顯得軟弱無力，早已使到共幫下唐，自覺騎虎難下，不勝狼狽。最近，共幫宣稱章羅都已分別作「書面認罪」，或已有認罪的意思，因此它便需要在這次偽「人代會」中，作爲一項「主題」來表演，如果章羅是真已被迫「認罪」的，他們便要登台表演，備還自己如何罪大惡極，濁驗該死，好博共幫鞭策的神奕；要是章羅拒不出席，頑抗到底的，共幫也要擬動那些「人代」喊喊，群把聲討，執行「缺席審判」，章羅也要就此完蛋。於是共幫便會自吹自擂的說，右派已在人民面前低頭，足証「社會主義的優越性」。此外，那些已被共幫加上右派罪名，認爲非予以清除不可的共黨份子和黨外份子，也將在這次「人代會」上，由共幫宣佈「除名」，作爲它們政治鬥爭的「勝利」。所有這些把戲，都將由共幫事先安排，作爲上演主要的節目。

第二是對「幹部下放」的鼓吹。幹部下放本來也是共幫的「反右」手段之一，祇因這些份子太多，殺既不能，關也不是，唯一辦法，便是把他們逐出城市，讓他們「上山」「下鄉」，過其「勞動改造」的生活。由於這種下放政策是共幫排除異己的妙計，所以一經宣佈施行，所有省市機關，都紛紛把那些不穩份子，踢出門外。根據共幫發表的公報，各級幹部之被強迫下放的，則已超過八十萬人，這對中共的政費開支，自然節省了不少。但是，本來就已經濟破產的農村，因幹部紛紛下放的結果，等於平空增加了許多「蛀米大蟲」，這種百上加斤的負担，顯爲窮苦農民所不勝負荷。共幫爲要對此下放政策有所解釋，自必要在偽「人代會」上大力鼓吹，以冀造成空氣，掩飾人民的憤怨。若非如此，則共幫所作的社會主義「優越」謊言，是更難自圓其說的。

第三是對所謂「除四害」的宣傳。因大陸農村民窮財盡的結果，人民健康的低落，公衆衞生的惡劣，早已成爲一種非常嚴重的現象。中共基於用政治運動轉移羣衆視聽的法則，最近正由「人民日報」發起，大作「除四害」的宣傳，中共所說的「四害」，是指大陸不斷發生的鼠疫、天花、霍亂和瘧疾等，這些病源在一般現代國家多已能事前防範，但因中共不惜人命，反而流行起來，並且影響到農村生產力量，所以它們便要把這「除四害」運動，列入此次偽「人代會」的議程，以便制成議案，教人民多負一些滅鼠打蠅的義務。過去共幫常常對外宣稱大陸城市如何「清潔」，人民健康如何進步，但現在已因此項「除四害」宣傳的提出，這些謊言，當然不攻自破。不過，當共幫自覺其對公衆衞生已無能爲力的時候，它們之不能不有此主張，也是實偪處此，無可奈何的。

第四是對「漢語拼音」運動的推行。在較早以前，共幫爲了消滅漢字，使「漢字拼音方案」的公佈，成爲歷史的陳跡，業已有一種「漢字拼音化」，拉丁化，中共如要永遠成爲蘇俄附庸，漢字非從文字上根本消滅人民的「漢族意識」，自然不得不用爲徹底，所以它們需要有此措施，以求達到把中國文化完全滅亡，好教人民數典忘祖的最後步驟。但共幫也了解這種罪惡措施如果沒有憑藉，無論宣傳、執行，都會遭遇許多阻力，故亦必須經由偽「人代會」的通過，才可以藉口人民「同意」，而達到它的企圖。

此外，當然還有甚麼「經濟計劃」、「財政預算」、「增產運動」、和「十五年超過英國」的建設目標等等，都將由共幫要會分別提出報告，而人代嘍囉們亦咻然和之，作爲這次大會的插曲。因此，可以想見的，是這次偽「人代會」的把戲，徹頭徹尾都是共幫的罪惡表演，但亦由此可以看出，共幫愈要作此表演，那就愈足見它危機日深，而距離敗亡之期亦日近。所謂多行不義必自斃，共幫是沒有可能例外的。

各地通訊

贛省被「下放」共幹數萬人 均驅往山區墾荒

住則茅寮工作則由天明做到天黑 在墾荒中手足受傷者亦不能休工

【本報特訊】江西省第一批被「下放」作農奴的共幹及其眷屬數萬人，據共方宣稱，他們已分別到達指定的一百多個山頭，從事墾荒。

「新潮社」在報導這一消息時，並透露了這些「下放」的幹部，住的是自己建搭的茅寮；工作時間由天明到天黑；在墾荒中受了傷的也不能休工。據「新潮社」南昌二十五日電：「江西省下放到山區的數萬名幹部，已經在一百多個山頭安好了家，並且在艱苦的勞動中取得了開闢山區的第一批成績。這批勞動戰士在去年十二月和今年一月初先後到達這些地後，立即搭起了茅寮，搭起了爐灶，幾天內就安好了家。接着，他們就開始了墾荒、築路和種果的勞動。『輕傷不下火線』，成了他們的戰鬥口號。下放到吉安專區金坪場的二百多個幹部，在北風呼嘯、大雪紛飛的嚴冷天氣中堅持開荒，每天挖四十多畝的荒地。吉安專區東固墾殖場的幹部們不顧大雨大雪，披蓑路滑，照樣勞動在深山中。老紅軍戰士仙順和到峽山第二墾殖場後，天天同青年人一樣地下地上山，即使手上打起血泡，也是領先苦幹。……」

粵共召集粵劇界舉行「鬥爭會」 鬥爭丁波王寧聚等

【中央社訊】粵共自粵劇界舉行「擺數」「沉澱」後，即於十二月廿一日起，強迫所有粵劇伶人接受所謂「辯論」，以進行「整風運動」的第二階段。一個多月來，粵共的「鬥爭」已進行了一次，一月廿七日舉行一次「鬥爭」性的集會。「中共廣東省委第一書記」陶鑄、「廣東宣傳部長」王匡、「文教部長」等均參加，並在會場中對粵劇伶人的「資產階級」「個人主義」和「唯利是圖」思想大肆抨擊。

在會議進行時，粵共指使各伶人互相批評，在此評中，已揭出：丁波和王寧聚、紅線女、羅品超、梁少佳、郎筠玉等「被指出」的「個人主義」，以及追求「放任」的個人……完全是「資產階級」的思想，不與黨密切配合的地步。

最後在陶鑄、王匡等壓迫下，丁公、王寧聚三人在會上被迫作自我檢討，丁波在「檢討」中承認，他所以會在「鳴放」中「迷失方向」，是因他一直對中共不滿，因此在「鳴放」的時候，在思想上存在着「鳴放」的主張，在實際「百花齊放」方針的時候，他從右的方面來理解這個方針，因而在工作上放任自流，取消「思想鬥爭」；再其次，是存在着個人主義，…自己的帽子，…被大家鬥得…。

王寧聚也承認他的自己資產階級的思想，並表示「痛心」。

根據「南方日報」一月廿四日消息，粵共在這次會議中，對粵劇伶人訂出三項規…

匈漢學家卡托納獲我政治庇護

本報駐台記者：戴維

【本報台北通訊】最近這幾年來，從中國大陸鐵幕內逃到台灣，投奔自由的人，已經超過了十五萬人；在這其中，很多是匈牙利人的反共殉道者。在「一二三自由日」前夕，更有一位六十歲的反共匈牙利漢學家卡托納博士，不遠萬里跋涉，從遙遠的中歐，來到自由中國，這位卡托納博士是遇川有被俄國共黨政權廢除的學者，自願選擇自由中國爲安居之所，並已獲得我國政府的庇護，是一位匈牙利反共鬥士。

卡托納博士自歐洲飛抵台北，是一月二十二日，正是「一二三自由日」的前夕，當先，他就受了他們熱烈的歡迎與接待，他除了匈牙利文與德語以外，英文、德文與義大利文，都不會講比較通用的英文，但是，他能夠讀得上與表情中，可以充分顯出自由中國人民，如何對這位匈牙利反共革命鬥士。

「一二三自由日」四週年紀念大會中，他被邀出席在台北中山堂舉行的慶祝大會，在會中以他貴身份發表演講，受到在座熱烈的歡呼。

他抵台以後，即被亞盟中國總會的姊妹組織——中國民衆各界援助鐵幕內人民爭取自由委員會招待，安排暫住在鐵路飯店中，這兩天正忙於拜會及應酬；但是，在二十四日，他曾參觀中國廣播公司的大陸廣播部，並對大陸作廣播演說。廿五日下午，援助鐵幕內人民爭取自由委員會舉行歡迎茶會，正式介紹卡托納博士與各界代表見面。在茶會中，卡托納博士曾沉痛的對他自己做一個簡單的介紹，與會的各界人士均深受感動，曾數度報以熱烈的鼓掌。他說話是用德文，由我外交部科長陳正平傳譯。

卡托納博士於一八九七年七月八日出生，到今年恰好六十歲，他精神非常。一頭斑白的頭髮，…

他說，他以一個沒有家沒有國的可憐人，竟蒙自由中國朝野如此熱情接待，實在既感動亦感激，大感出乎意外的榮幸。

在學生時代，他即喜歡研究匈國古代的歷史。也就是匈牙利的民族史，教授告訴他要從中國書籍中下功夫研究，因爲布達佩斯缺乏中國書籍，所以他便去到巴黎的東方語言學校中學習漢文，研讀過許多中國書，而且曾試譯過孔孟學說。

一九四五年蘇俄吞併了匈牙利以後，他在布達佩斯所以東一百八十公里的一個小村鎮狀姓娃尼里擁有三十畝的田地，平時部是他供給農具，雇用農人代耕，生活倒也過得不錯；但是，到了一九五二年四月，因爲共黨征稅太重，他繳不起稅，乃被捕下獄。在獄中關了十一個月。他從八十八公斤的大胖子，減到五十一公斤的瘦人了。出獄以後，即靠自已氣力耕田維生，後來也改行做過工人；但是，做農人做工人，卻使他更深一層的認清了共黨極權剝削農民工人的狠毒手段，從此，他已了解共黨暴政的真象，明白人民的自由與生活是毫無保障的。

其實，最初，人們還相信共黨宣傳，以爲共黨來了，生活或可改善，但事實恰巧相反，所以在一九四四年全匈牙利人民百分之六十到七十是親共的，到一九五五年已無一人與的贊成共黨了，不但人民普遍厭惡共黨政權，有些政府的高級官員也對現狀大表不滿。

因此，可以知道的，匈牙利前年爆發的革命，乃是人民自動自發，反暴政，反極權的鬥爭。在前年十月底，反共的人民幾乎已能控制布達佩斯全城，眼看就要勝利了，少數俄軍雖欲干涉也無能爲力；但是到十一月，蘇俄俄軍大量開入布達佩斯，把整個京城幾乎炮轟平了，最後終算「鎮壓」住了人民的反抗。

關到革命的導因，卡托納博士補充說，開始時，是共產極權政府給了人民某一些自由——例如言論自由等；但人民一旦有了言論自由，便開始批評政府，攻擊政府，共黨政府一看不妙，於是又想要壓制人民，人民已經獲得的自由，因此引起了人民憤怒的反抗。

卡托納博士興奮的說：「我也是參加革命的人，我曾親自參加了槍打俄國兵，浴血奮戰。」後來，革命被壓制了，成立了革命政府，但是人民立刻發現革命政府是與人民對立的，對於參加過革命的人民，無所不用其極的加以迫捕與迫害。卡托納博士便是因爲以房子供給革命人士居住的罪名而被捕下獄。

到一九五六年十二月卅一日出獄，他設法逃出匈國邊界，至南斯拉夫，在伯爾格來德一個國際紅十字會辦的臨時難民所中，獲得了棲身之所，於是開始打算再到自由世界中來過自由人的生活。雖然卡氏的女兒與女婿均在加拿大，可以接他去享老，但是，爲他再四考慮，爲了要繼續研究他心愛的中國文化，所以最後決定不去加拿大投靠女兒，卻要來自由中國的台灣島。

當時，有人認爲，他既然無錢，年紀又已老了，似宜投親養老，但是他自己知道，他要以餘生研究漢學，而且他自信不會給中國政府添麻煩增加負担。因爲他必要時他的女兒可以資助他。但南斯拉夫與自由中國無邦交，於是他才直接寫信到聯合國，向我國常任代表蔣廷黻博士提出請求，希望我國能給予政治庇護，終經我政府批准，使他如願以償。

卡托納博士並特別強調的說：他之選擇自由中國，是經過慎重考慮才決定的，因爲他在大學畢業時，他自己與教授都對他研究漢文的成就表示滿意。然而，他過去研究漢學，既無字典又無書籍，幾乎可以說是在黑暗中自已摸索前進，因之，難自信有相當成就，卻極感困難，因之在逃出匈牙利到南斯拉夫以後，才決定來自由中國——如果自由中國肯予收留的話。

卡氏說，今後計劃是決心以晚年餘暇在中國研究中國文化，他希望能將孔孟老莊的學說譯爲匈牙利文字，使匈人能對中國文化有所認識。他並且宣佈：祇要一天鐵幕不除，中共極權的同情，他即願一天留在中國，非共極權被擊敗，他才返回祖國，否則願永留中國。

目前，我政府當局已原則同意，將把卡托納博士安頓在教育部的中國文化研究所，或是國立中央圖書館，使他能繼續他的研究工作。對於他的工作決定以後，他將遷往到國際學舍中去住宿。他說，他雖可閱讀中文書籍，卻不知中文讀音，今後，他將開始學習說中國話。（一月二十五日寄）

僞天津大學一反共學生 刺殺一「青年團員」

【中央社訊】一月十七日僞天津大學發生一宗反共學生新殺一名中共「青年團員」的「積極分子」的案件。

林茂才是該大學建築系二年級學生，不滿中共的暴政和它所推行的「社會主義」制度，曾公開說：「在大陸一切也呆不下去。」因憤恨同班和同宿舍的學生李珍（？）在「反右派鬥爭」中曾揭發其反共言行，十七日晨李午睡時用刀猛刺李之咽喉，並逃去，但旋即被逮捕，共現進行「審訊」中。

馬來樓神嶼警方稱 前被捕華人十八名 係與馬共活動有關

…宥措施，並規定由二月一日起實行：一嚴格執行「廣州市民間職業曲藝流動演唱組織登記辦法」——特別是不得在沒有舞台設備的場所演出舞劇的規定，反對曲藝演唱的組織隨便舉行流動演唱活動；二加強對曲藝界的領導，堅決「清洗」不許演出內容反動有害的「壞戲」和低級庸俗的演唱節目；三今後所有劇團都要在「黨」的領導下「貫徹文藝爲工農兵服務的方針」，「爲工農兵的政治服務」，「不得違犯此一方向」。

【本報吉隆坡訊】據警方消息：本嶼保安隊人員，上週在本嶼直落公巴及浮羅山頂執行勤務時，拘留十二名華人及六名巫人士之被拘留，經查係與馬共組織第十區有關，據警局政治部發言人向記者說：該批被拘人士，係與共組織第十四分部活動有關。該發言人又說，一部份被捕人經偵訊調查工作完成後，大部份於日內將告省歸，惟其中一部份將被送入拘留營。

他並附稱有條件釋放，共偽，本嶼政府曾再三宣佈分子四十名。該發言人向記者說：該四十名馬共分子，惟無一人投降，被捕或被殺。他由於政府之施行糧食限制法令，使彼等營養不足，可能有若干名由此死亡。本嶼保安隊伍，現尚在若干地區執行清剿工作中。

東南亞各地共黨代表 在南寧晤毛澤東

【本報特訊】中共頭子毛澤東自去年十一月由蘇聯返平後，爲加緊執行清除「右派分子」和鎮壓內部因「反右派」所引起之統叛頑局面，以及對幹部之反對「下放」政策進行疏解說服，曾於十二月中旬離平分赴津、滬、杭、漢及廣州等地。最近並曾由廣州抵達南寧。毛澤東此次在邕，對廣西漢族人民反對廣西省改爲「僮族自治區」政策作說服工作。同時並與應邀抵邕之東南亞各地共黨黨徒代表開會。據可靠方面所獲消息：毛澤東與東南亞各地共黨代表所研討之問題，不外下列兩點：發展各地共黨地下組織，並積極滲入政府機關團體學校活動。其次爲配合當地武裝叛亂分子，進行顛覆以貫徹共黨國際赤化世界陰謀。

分類廣告

招生 平正會計 商業會計招生：班址：……

聘請 招請學徒

聘女職員

出讓 舖位出讓

新樓廉讓

訪尋 馮日昇君

醫藥 印度老申甸 眼科

熊天鏡 贈醫

崔玉英 婦科

藥的露 外用強身新藥 具有固本培元之功

余鳳智 譚素蘭 婦科

衛明 耳鼻喉 眼科

蔡德芬 醫專

眼耳鼻喉

仙鶴散

李冰妍 專醫 婦科

梁舜華 婦科

何麗貞 婦科 是否有喜 一診便知

覺明氏

洪冠洲 眼耳鼻喉 電話：48514 48613 大道中二二一號

英國眼鏡耳聽機

X光

往來……漢城 請搭服務遠東的 CAT 民航 豪華客機

民航客機以服務最甚盡，遠東而馳名，其班期準確，號稱特別佳服……

巨型四引擎機由遠東有經驗之機師擔任駕駛

每週四期三次

民航空運公司

環球 太平 城多利 北河 油麻地 龍城 第七天映

重見月團圓 蔣偉光 大導演

有仔唔認仔，有妻若無妻；有父難見父，有夫不要夫

本年度最佳歌唱片。本年度最賣座電影

高陞 大戲院 黃飛虎反五關

金陵 今天只映 亡魂谷 嚴俊 林黛 合演

【美國飛彈落後秘密】

政府官員蹣跚無能

製造商一人數指出，這絕非科學技術落後，而係主管人員的猶豫不決，及作過份樂觀的估計所致。　·英榮·

美國參議院軍事[illegible]所屬調查[illegible]料博士在一月十六日[illegible]的證詞中，曾警告參院軍事準備委員會，謂美國的飛彈發展，如果與蘇俄比較，「正在陷於紊亂和令人苦惱」。

在一月十六日所公開透露的另一件事情，就是諾瑪達飛彈製造商格林恩了公司總經理賓克所作的一項預算估計。他認爲如果得到生產的命令，則這個「令人迷惑」的武器，可能在現時計劃的前兩年已放在美國軍隊的手中了。

凱利博士，曾任美空軍科學顧問委員會主席，和多年以來即已充任美政府顧問，他在一月十四日提出證供，說明美國的防務情況，「依照我的判斷，是越來越危險得很」。

據凱利博士發表意見說：「由於派遣由人駕駛轟炸機的辦法已經陳舊得厲害，而且正在改進的緣故，關於美國報復性轟炸機出擊成功那種十拿九穩的確實性，一定要減低下來：：。如果飛彈有可能製造出來，而這種最良好的技術判斷都顯露出我們最良好的武器，假如沒有那些武器，和由於蘇俄在這方面一定比我們佔先之故，那末我們的嚇阻力量，就大爲削弱了。」

這個著名科學家在提出了這個判斷之後，那些製造「阿特拉斯」式越洲飛彈的廠商們，幷在一月十六日發表提出了一項指摘美政府的官員估計阿特拉斯式飛彈可在一九六〇年使用，是「危險」的。

過份樂觀

美國通用動力公司副總經理斐斯的，曾被參議院軍事委員會問他是否認爲最近關於一枚可供使用的「阿特拉斯」式飛彈所作的種種預測過於樂觀。他說：我并不以爲人們所預料的時間是靠得住的。

美國空軍部長在數星期前，曾對新聞記者招待會，說「阿特拉斯」式飛彈，在一九五九年以前當可供作戰之用，那是在兩山[illegible]預算在之後一年。

斐斯指出在戰時曾任美空軍顧問，他提出了證供，說明美國對於製造「阿特拉斯」式飛彈所作的努力，可能比我們知道空軍部要求做到的事情增加一倍。

他并且嚴詞抨擊一般所持有那種估計自滿的心理。他說：「政府本身還沒有有效的充份說明那種威脅的急切的重大，以便使得全國人民採用和那種威脅互相對照的態度……我很想說明在另一方面所關切的事情。那是關於我們要導飛彈早日出現的真正可靠性顯然是一種過份樂觀的心理。」

嚇阻力量

據關非爾說：去年艾森豪在旅佛羅里達見說：B五二型超音速轟炸機，由於預算限制和國防部沒有[illegible]，減少百分之五十，現時也被背道F一〇六式戰鬥機[illegible]。

他的論點，認爲上降低了對於嚇阻進攻的能力。

官僚惡習

美國「寮狙」式諾瑪達飛彈的製造商[illegible]，他們不和得到官方的支持，以致示意見的地方，……他說：「我們在國防部沒有許多人都沒有判斷能力。你在那裏不能夠找到一個可以決定的一項明確決定。」

「那國「寮狙」式方面來說，實在令人擔心得很。」

尼克遜不喜香檳

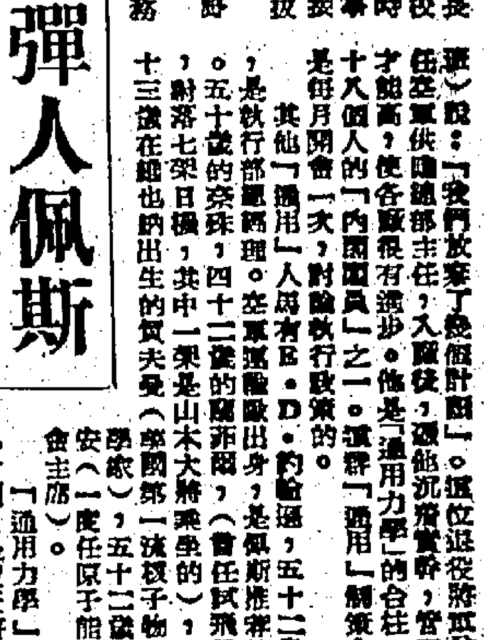
白宮主人艾森豪和他的夫人上週開了一年一度的官式招待會，招待國會議員、官員，宴會上尼克遜副總統夫婦和國會人員飲酒，尼克遜說：「我亦不甚喜歡香檳，如果香檳使許多人飲了，許多人吃了苦頭。」

美蘇在埃宣傳戰

蘇方在若干方面佔先，因爲共黨不惜工本，而美國負責機構則沒有充足的經費。

美國和蘇俄現正於埃及展開宣傳戰，情感如何，足以左右東西間的鬥爭，以在電影、書刊和雜誌各方面的戰場，成了埃及人民所接受的永不能追得上的溯源而來，是蘇俄在這方面佔先。……

一個駐開羅的美國新聞處官員說：「一般埃及人對你的觀感作何感想，都是以你所做的爲依據的。」……



製造飛彈人佩斯

[illegible]三個月前。杜魯門委佩斯任陸軍部長。他要面對韓戰軍火不足，更不愉快的開除西點軍校九十名在考試時舞弊的軍官生。他到韓國視察軍隊時，馬歇爾要他到東京把麥克阿瑟將軍免職。佩斯事後對人說：太平洋當時有段故事到處流傳，「我已接到電報，到麥帥的總部，把消息從門縫塞進去，便拔足而跑」。這是不確的杜撰消息。

他任陸軍部長期內，對研究計劃、單位動員、野戰火力都做過工夫。

佩斯與蓋金斯有同感，「通用力學」是公衆服務企業，其重要工作不僅是替政府製武器，而且要看到明日所需的東西。例如：「阿特拉斯」飛彈，他們的猜測比美國政府先一步。美空軍一九五零年開始想越洲飛彈，但當年因認爲不切實際便放棄了，因飛彈那時還未能攜帶笨重的原子彈。可是「康維亞」廠卻對「阿特拉斯」有未來信心，自己動用三百萬美元去研究，至一九五一年空軍恢復信心。但時間是荒廢了。蘇俄已超過美國與。

「康維亞」有一政策。他們對無實際價值的國防合約是不與人爭。例如，母體試驗機合約放棄（該廠設計「I一〇二型機」，時速八百哩。并要將這型改到時速一、三〇〇英里。政府訂一千架已交了七百架）。該廠主持人，不多頁的麥納尼（曾任將官，與艾克同遷）說：「我們放棄了總個計劃」。這位退役將軍曾任空軍供應總部主任，入廠後，使各廠很有進步。他是「通用力學」十八個人的「內閣閣員」之一。這群「通用」人每月開會一次，對論執行政策的。

其他「通用」人員有E·D·約翰遜，是執行部經理。空軍退役出身，是佩斯推薦的。五十歲的奈珠，四十二歲的麥弗羅，（曾任試飛員），射落七架日機，其中一架是山本大將乘坐的。三十三歲在紐也納出生的賀夫曼（美國第一流核子物理學家），五十二歲狄安（一度任原子能委會主席）。「通用力學」另一計劃，是投資研究[illegible]。

今年該公司動用一千五百萬美元，從事無人飛機研究。他們準備幾年不斷至太空研究，準備在一九六零年獲得新發展。「通用力學」僱用二萬五千名技術人員。年斷由二萬五千美元到二萬七千，並許研究人員在最荒漠地區自由活動。

佩斯不會把設施推得太遠，但希望計劃能在未來二十五年有成就。他們巳送到政府的計劃之一，是五年內「人造衛星」出現。（下）

你知道：醫藥界最近有何種新發明？狄托建議怎樣促成首腦會？

(一)美國政府要求國會准增加國債限額多少？美國國債的最高限額，將共達到多少？

(二)美國的原子潛艇鸚鵡號，自下水迄今，僅加過一次燃料，已行駛了多少哩？

(三)狄托近提出一項建議，來促成東西首腦會議的召開？

(四)京普頓夫人的間諜案，是爲了甚麼原因？

(五)法國參議院對阿爾及利亞的自由法案，最近有甚麼決定？

(六)對於管制太空，美國有甚麼的對策？

(七)由一九五四年七月一日至一九五五年十二月卅一日止，美蘇的對外援助比較如何？

(八)西班牙一個多少年齡的老婦人生產？

(九)美國在一月十八日試驗作了什麼空前的打門？

(十)某名醫製成的恢復血液循環新藥，在醫學上有何用處？

(十一)狄托與蘇卡諾會談，有什麼結果？

(十二)紐約的影評家，選出何片爲一九五七年的最佳影片？何人爲最佳女演員男演員及最佳導演？

(十三)北平電台廣播，對已鬥爭七個月的叛亂者，有什麼結果？

(十四)尼赫魯對印度的中立政策以及對內的社會主義政策，有什麼新的解釋？

(十五)土耳其總統要求土耳其與敘利亞恢復關係以改善緩和國際緊張局勢的條件？

(十六)日本與印尼的和約已於何時簽署？同時還簽署有什麼協定？何時可正式生效？

(十七)瑞士對於蘇俄的呼籲召開首腦會議，持怎樣的立場？

(十八)希臘駐蘇大使館內，最近有什麼發現？

(十九)美國對亞洲及太平洋國家，在二次世界大戰結束後，共已援助多少款額？

(二十)蘇俄所放的第一枚人造衛星，現在是否業已消毀？

(廿一)蘇俄對中東，又提出如何的建議？

(廿二)美國駐在英國孟斯組空軍站的空軍人員將在一九五八年中撤退，其原因爲何？

(廿三)有什麼方法可使盲人也可以當會計師？

(廿四)法、德、義三國的聯防會議，其任務爲何？

(廿五)教宗庇護十二世對於大家庭的態度怎樣？

(廿六)蘇俄對外長會議有無接納之意？

(廿七)自一九四九年以來，有多少人逃出中共的魔手，奔向自由？

(廿八)杜尼斯出席巴格達公約國會議，已獲得艾森豪的什麼授權？

(廿九)蘇俄的飛彈及截擊火箭，係怎樣設計？

(三十)自從駐印尼大使阿里遜調職後，傳說美國的對印尼政策將有改變，確否？

(卅一)外蒙古於去年曾發生什麼歷史上空前的災禍？

(卅二)委內瑞拉發生政變，現在的情形怎樣？

(卅三)美國陸軍及太平洋主將在檀香山會議，商議的政策如何？

(卅四)美國的超音速轟炸機，裝有怎樣的自動防衛設備？

(卅五)美英同時設立了怎樣的有關氫彈的機構？

一週時事測驗

·辛文通·

答案

(一)美國政府要求增加國債限額五十億美元，已獲衆院的批准，現待參院通過。如果國會批准，則美國最高國債限額將達到二千八百億美元。

(二)鸚鵡號自一九五五年一月十七日迄今，只加過一次燃料，已行駛了超過十萬哩。在水中的潛航，也巳超過了五萬哩。

(三)狄托建議召開中立國會議，促成東西方首腦會議的召開，狄托口中的中立國，是印度、印尼、緬甸、阿富汗、埃及、瑞典及南斯拉夫等國。

(四)京普頓夫的間諜防間諜案，據一般意見，是爲了向波蘭和平攻勢，及經濟援助波蘭。

(五)法國參院通過阿爾及利亞自治法案，於一月十八日以一六三對一三六票通過。

(六)美國對於管制太空，除呼籲蘇俄接納美國的管制太空建議之外，艾森豪與杜爾斯現決定與蘇俄作幕後談判的準備，將在二月一日加速進行。

(七)在由一九五五年七月一日至一九五七年十二月三十一日期內，蘇俄曾以十四億八千五百萬美元，給予十一個國家，而美國對這些國家的貢獻，只共有八億九千萬美元。

(八)西班牙一個年巳八十五歲的高齡老婦，竟產一胎。此時老婦的孫子巳四十六歲。

(九)美國的北卡羅來納州，一個印安第人，於一月十八日攜帶步槍向正在組成集會的三K黨進攻。發生槍戰千響。警察協助三K黨，試圖制止。後警察放催淚彈，驅散方始停止。

(十)用血液鞏固新藥，有助於心臟病用手術時易於進行及完成。

(十一)狄托與蘇卡諾會談後，南斯拉夫除了願意支持印尼對新幾內亞的領土要求外，南國并將以軍火售予印尼。

(十二)紐約的影評人選出的一九五七年的最佳影片是「桂河橋」。最佳女明星是「荒島仙窟日月情」的狄波拉寇。最佳男明星是「桂河橋」的亞歷堅尼斯。最佳導演是「桂河橋」的導演大衛連。

(十三)北平電台廣播，鬥爭巳七個月的章伯鈞，終巳「認罪」，「承認他的反共、反人民、反社會主義的罪行」。又說：「羅隆基的罪行巳徹底揭發。」

(十四)尼赫魯發表聲明：印度的中立政策以及對內的社會主義政策，不論在任何方面，都不會有任何些微的動搖。

(十五)美國國務院告訴布加寧：「土耳其與敘利亞并無任何問題待解決，土耳其與其他阿剌伯兄弟國家亦然，使土耳其焦慮的，乃是外國的活動及外界帶入敘利亞的事件，可能損害中東的安全。」

(十六)日本與印尼的和約，已於一月二十日在雅加達簽署，結束了十七年的戰爭狀態。同時簽字的有賠償協定等共七項。和約將在二月中可望批准。

(十七)瑞士拒絕蘇俄所倡議召開首腦會議。但瑞士願意對於此項召開會議提供良好的幫助。如果各國實行此一會議的話，瑞士當樂意協助。

(十八)希臘駐蘇大使館內，發現有秘密偷聽器，分佈使館內各處。蘇京各國大使館，均作嚴密檢查。

(十九)美國在第二次世界大戰結束後，共援助亞洲及太平洋國家的數額爲二百一十八億三千八百萬美元。

(二十)蘇俄所放的第一枚人造衛星，巳於一月四日進入濃密的大氣層而消毀。

(廿一)蘇俄向中東地區提出建議：擬包括巴格達公約國家在內，設立一不得設立核子與飛彈射基地的地區。

(廿二)美國駐英孟斯組的空軍人員，將在一九五八年中撤退，是由於美國空軍的重新部署。

(廿三)美國的研究，製成了盲人使用的特別計算機，盲人用之可當會計師。

(廿四)法、德、義三國聯防會議的任務，是使現在的軍事組織及更新現代化武器的配合。

(廿五)教宗庇護十二世，認爲大家庭是社會的保障，父母有很多子女，並不是危害。

(廿六)蘇俄決定在開首腦會議之前，不召開外長會議，只要求召開首腦會議。

(廿七)自一九四九年以來，共有三百九十餘萬人逃出中共的魔手。

(廿八)杜尼斯已獲得艾森豪授權，准許在安卡拉會議，向巴格達公約國家提供援助。

(廿九)蘇俄的飛彈及截擊火箭，係利用電子導引設計。

(三十)美國對印尼的政策，並無改變。

(卅一)外蒙古去年發生的空前災禍，是大風雪，牲畜死亡極衆。

(卅二)委內瑞拉發生政變，獨裁者巳逃往國外，由軍人組成執政團。

(卅三)美國陸軍及太平洋主將在檀香山會議，商議遠東的防衛計劃。

(卅四)美國的超音速轟炸機，裝有電子自動防衛設備。

(卅五)美英同時設立了有關氫彈的研究機構。

你知道：蘇對中東又提出什麼建議？外蒙曾發生甚麼空前天災？

工商日報 分類廣告 每期：九字四個，小字十四個，二天九元 便廉效大

出售 風景區 新廈 分層出售 大坑福華道六號 英盛洋行 電話：三二七六二 三五二二九一

海景大廈 全部完成即可入伙 尚餘數層價廉息

統一大廈 面向東南七大廳 二萬餘元分層出售

華倫大廈 建至天面即將完成 建築期內九折優待

花園洋房 環境雅麗建築美華 分層出售快將落成

僑豐 置業人行三〇一室 電話二〇六五〇五〇一

永生公司新樓租售 北角馬寶道44至52號 香港仔田灣街 登豐街 洽購處：大道中十號（宏興行）三樓107室 電話二六六五七

柯士甸大廈 尖沙咀柯士甸路 特設十年付款

紅磡土瓜灣福街新樓

建築完成即可入伙 大興企業公司 電話：三七八六 三九三〇八七

麗宮大廈 北角英皇道麗宮大廈左鄰 經已起至五樓 八個月入伙 所餘無多，欲購從速 電話：37781 37233 25739

旺舖出售 立信大廈樓下舖位正面向彌敦道

大隆 青山道新貨 士瓜灣道 荔枝角道 希雲街 興華街 青山道 順寧道

麗都大廈 北角英皇道麗池對面 分層出售 分期付款 所餘無多 欲購從速 聯合置業有限公司

美都大廈 北角英皇道堡壘道轉角處 三個月內交樓

金輪大廈 九龍彌敦道弼街轉角處（即九龍的士舊址）

利成 樓係利成 料靚價平 洽購處

安樂大廈 九龍尖沙咀加拿芬道 打樁完竣 開始興建 十月完工 分層出售

洋樓出售

恆興建築公司新樓租售

工商大廈 格蘭大廈 庇利大廈 醫局街 大南街 一街

濱海大樓 十年付款

章記 電話：二〇九五二

灣仔大廈

大昌

南洋紗廠原址

皇冠大廈 北角月園遊樂場舊址

璇宮戲院大廈 北角璇宮戲院改建

青山道新樓 益豐搪瓷廠舊址

美麗都大廈 尖沙咀彌敦道

潤宇大廈 潤大寫字樓分層出售

花園大廈 僅餘數層 租購從速

廣洲

黃倫記

麗苑洋樓 分層出售 北角繼園

限期入伙·新樓廉售 平安大廈 灣仔唐樓

承讓石屋　退舖啓事　結束營業　莫氏宗親　股份轉讓　羅氏宗親會　承頂聲明　啟事　寫字樓　光潔大房　洋樓出租　光猛梗房

尚有分類廣告刊第三頁

本港新聞

何禮文昨日報告 各區平民屋宇工程近況
蘇屋村屋宇明春始落成
選擇住客政策決定有待

【本報專訊】據屋宇建設委員會主席何禮文稱：該委員會之選擇住客政策，現決定俟至獲悉香港大學最近進行之調查住戶結果之消息後，始行加以檢討。

何氏報告該會在蘇屋村之建屋計劃稱：截至去年底止，仍繼續進展該處地盤，氣候情形良好，未受惡劣天氣阻礙。在本區域內共工程合同，准予延長完成時間。現希望約於一九五八年五月中旬竣工，截至去年底，挖掘土十五萬三千立方碼，石一萬七千立方碼，並填土十二萬四千立方碼。

何氏又報告稱：去年十一月七日，居于蘇屋村一百四十一間木屋的二百六十九家人，經由徙置事務處徙置於石硤尾徙置區，并拆毀其以前所居住之木屋，水務局於十一月中，已將十八吋水管敷設完畢，但須水管因部份敷在二十尺深處，故遷移工程甚艱。至於從長沙灣新填地向蘇屋村敷設水喉沖洗喉的措施，現已暫時延擱，以候獲得政府對附近之李鄭屋村徙置區屋宇設置供水辦法之消息，從該水管供應蘇屋村，保有可能。

劃則師已將蘇屋村之屋宇草圖，送交委員會，該草圖如正在審查中，其中若干處，需同意修改，修正圖則如在傳閱中。該區之第一段屋宇，似可於一九五九年三月完成，但其餘各座，則在九月至十二月間。委員會現請李與關治公司設計，沿實安道面之商店圖則約三十間，商店內附有住所，委員會現已決定該區之屋宇分為兩種，較優一種（甲種），將與北角屋宇相等，建於該地盤的上截，計七大座（約為全數屋宇百份之二十五），住所分住四人、六人及八人三種。較廉之屋宇（乙種）共建九大座。

關於清水灣道地盤，何氏報告關於取得和設施此地盤事，現再無消息可資報告，但初步計劃之安排，現尚在進行中，在將任則師，現正作雛形之測量。

何氏報告該委員會在加多近街建屋計劃進行情形稱：去年底E座屋宇之地下、閣仔及二樓，及A座之三樓有屋，餘已竣工，C座北段及D座，則已建至六樓。

何氏繼稱：加多近街屋宇之工程，由於去年五月間大雨之影響，須將建築合同延長三個月至一九五八年十月十四日，屆時有三大座屋宇落成。

關於北角屋宇，何氏謂工務局經宣佈在該處建一個渡海小輪碼頭，以為住來紅磡小輪停泊，該碼頭預定約二年完成。何氏又稱：一俟該處之馬路及行人道鋪成後，即招人承投該處屋宇樓下之七十一間商店。該委員會在去年第四季內，共接得申請住該區二七、三四八張，須發後許可之申請書一三、七五九張，季內曾助開申請人六四九七名，在該辦事處接見三一九一人。（一）

坦克起重機翻下泥田 外籍駕駛員足部壓斷

【本報專訊】昨日中午十二時許，新界錦田高埔橫附近公路，一輛坦克起重機車失於行駛中失事翻落丈餘深之泥田中，一外籍駕駛員足部被壓斷，送院救治。肇事之坦克起重機車，有兩輛鋼輪，此車當時係駛上一輛貨車上載去者，可是該車於駛上貨車之搭板時，夾因路面有浮泥軟陷，致機車失去平衡，遂翻落丈餘深之泥田中。（求）

圖：坦克起重機車，昨在錦田失事，翻落泥田中。（元朗黃芳攝）

酒吧女郎墮胎慘死案 首被告聆落案供詞頻頻垂淚
高院昨未訊畢今續審

【新頭社】邵氏大厦內酒吧女郎墮胎慘死案，昨在高院刑庭續審。兩名被告人被捕時，曾在警署被控謀殺罪，並錄有口供，控方昨將該等口供當庭讀出，首被告聞讀出伊等之口供時，頻頻垂淚不已。

該案由副按察司葛賴主審，檢察官格爾菲路主控，陪審員七人均為男性。被告人為：㊀婦人鄭英，卅八歲，未註冊女醫師，住邵氏大厦七樓六零一號房，中山人，居港十一年，有丈夫及兩兒女；㊁男子卅大歲，執業鋪紀，住紅磡道九十四號三樓，大埔人，居港十年，有妻及子女二人。據控方指稱：死者洪麗芳乃第二被告之姦侍，兩被告同被控謀殺洪麗芳罪。兩被告無律師代表。

首被告之女傭何運昨在區上供謂：伊在去年受僱於首被告鄭劉英，在邵氏大厦六零一號當做工，據謂係一位醫師，伊曾見過葉先生在下午診治病人，首被告之丈夫葉先生有時亦診病人，首被告有時協助其夫診治病人，有時首被告自己診治病人。在去年十月九日下午，伊見第二被告偕死者到來與第一被告相晤，死者於十月十一日，見兩被告及死者均在六零一室，死者臥於工人房床上，十一日晚，死者仍在該處度宿，十二日下午，大被告又到來，並將該時附之女職員郵票將兩件物件交與伊，命伊在廚房中放好，伊將該兩件物件放在廚房櫃下面。證人當庭指出該兩件物件一為毛氈，一為提籃。本事唔知慢成點動！」首被告同時謂不關你事，囑伊任何事均不可講。

協助主控該案之旺角區偵探幫辦李德作供謂：彼在去年十月十二日下午六時，偕得通知到邵氏大厦六零一室一齊調查本案，首被告曾對之承認代死者打過針，次被告則告向之謂因每月收入只得二三百元，不能維持生活，故借此維生。第二被告向證人說明時，否認有向證人謂過上述之話。證人謂有關過，乃保大被告在未被警誡前所講者。

兩被告人被捕後，曾在旺角警署落案，並錄有口供多張。警署傳譯員蔣少維昨當庭將兩被告之口供讀出一張，首被告之口供大意如下：

「我唔承認我係謀殺，死的事我事前不知，但她明知我丈夫唔係度，咁講稱向我請求幫忙，咁我盡力幫忙一次，話佢過好多時無食都唔得，但退佢食，請我幫忙，我只係替佢檢查，故我否認謀殺她。」「兇大泰情我覺得好失然天真個他哥，我唔識法律，想不到來到這裡，兇件來我乾丈夫不知道。」「四日前，但一個人來我處，請我盡力幫忙，說他的妻子月經不來兩個月，大日下午，他帶他的妻子來，給我七十元，我唔肯，佢話過幾日再給我三十元，但話過去好多次仲無錢食都得，兒大食錢都唔出，請我幫忙，他的妻子卻告訴我在實已有四個月，食過好多紅花藥尾。她說她太辛苦，我留她過夜，次日，她說肚痛，她告訴我她為了家庭的事很激氣，有她的丈夫有老婆，有三個仔女，她自己有兩個仔女，她自己出來做舞女，後來我扶她去大便，並用器械探她下體，後來她抽搐，我對她說：死大你。」我說：「我慌起來，將器具收好，我懷疑她曾去過其他地方看醫生，如果不是，一個人生命不會如此簡單了結。我對此事感覺很痛苦，我本來有一個溫暖家庭，現在我和她丈夫暫時離開，我希望丈夫原諒我，我個人有所限，我將念我的兒女，願天主保佑他們。此次意外事件，我夢想不到。」

次被告之口供大意：保服從其妻之意見，依照報紙廣告，去看婦科醫師葉之寶，以檢驗其妻月經三月不來之原因，至於女醫師如何檢驗及治療，進行時彼均在房外，彼埋怨女醫師致其妻於死，惟其妻在未死前，乃良好者云。大被告在另一口供中，則表示願做一個證人。該案昨審訊未畢，押候今晨續審。

九龍城運泥天橋 下月可拆除 華商會接通知

【華僑社】由於啓德機場之擴建，需用泥土填海，數量至鉅，為便利運輸泥土起見，年前曾將衙前圍道通過太子道之馬路，用鐵絲網封閉，而利用泥車輸送泥頭到填海之處，所在封閉之馬路上，則架天橋，藉以方便來往行人，惟對該處一帶商業，影響甚大，關於運泥工作，已將竣事。昨九龍華商會，已接到有關當局函知，將於下(二)月間實行將運泥天橋拆除，因此附近一帶商戶，聞知咸感興奮云。

英外次米勒 昨由港飛日

【本報專訊】英國外交部常務次官米勒，昨（廿八）晨乘港航子爵式機飛往東京。據悉：彼此次東來，一方面係出席在星洲召開之英駐遠東外交代表及行政人員會議，另方面係作渡假旅行，並順道訪問日本。

柏立基總督允任 聖約翰機構會長

【本報專訊】據聖約翰機構委員會宣佈：港督柏立基爵士，已同意代替葛量洪爵士出任本港聖約翰機構會長，及欣然擔任聖約翰救傷會會長之職。聖約翰機構委員會是負責聖約翰救傷會及聖約翰救傷隊兩個平衡組織之各種活動之機構。（乙）

上海街爆炸火警案 警方調查原因
五傷者留院救治中
新界火警小童慘遭焚斃

【本報專訊】關於上海街一座中國式樓宇爆炸焚燬案，警務處昨午發表稱：九龍上海街三六二號一座中國式樓宇，其四樓閣樓於前晚發生爆炸，警方現在調查爆炸原因。該爆炸即發生火警，致有一名五歲女童，區美英（譯音）斃命，及另有七人受傷。該樓有多處遭受損害。於受傷者中，有兩名男子：梁桂（譯音），二十八歲，及區康消（譯音），二十七歲，於九龍醫院醫治後即離去。另有重傷之三人：區保興（譯音），二十三歲，區漢成（譯音），二十八歲，及陳兆成（譯音），三十歲，現均於九龍醫院留醫。此外，尚有婦女李文芬（譯音），及其七歲女兒區美洪（譯音），亦於九龍醫院醫治。據稱：彼等傷勢甚輕。

【本報專訊】昨晨零時許，新界大埔區的林村發生火警，一鄉村碉屋被焚燬，一名女子受重傷，其三歲之兒子，亦慘遭焚斃至不能辨認。因該林村為山區，近圍被山，在大埔對面。昨晨零時，該村一碉屋發生火警，時大埔之水喉車及消防人員發覺之後，即携帶滅火機，乘水喉車趕往救助，但因路途不便，及消防人員抵達時，該碉屋已被燬塌。一名女子受傷，由水喉車送返大埔醫局，再送九龍醫院救治。消防局人員於撲滅餘燼之後，據報有一小童失蹤，迄午始在現場掘出一童屍，惟身首已糊塗至不能分辨，燒傷之女子名李瑞源，廿七歲，現尚在醫院由醫生救治中。（東）

林靜墮胎案 今晨續審

【新頭社】婦女林靜墮胎案，昨續在高院刑庭作第三日審訊，仍由控方證人作供，證供未畢，押候今晨續審。被告人：㊀婦人林靜，五十四歲，番禺人；㊁……婦人；㊂其女何秀微，卅四歲，無職業。

廣華醫院余醫生昨出庭供謂：彼在去年十月廿八日檢驗林靜，身體良好，脈搏及血壓均正常。

醫務總監 巡視荃灣

【本報專訊】新任醫務總監麥敬時，昨日首次巡視荃灣區李洪夫人健康院，由該院院長歐陽正芳領導所屬人員迎接，麥總監於下午四時抵達，分別巡視留醫室、產房、門診室、二樓產房等處，並參觀內科急症室、嬰兒保健室等處，迄下午五時一刻始離去。（求）

郭贊等曼谷歸來 蒐集寶貴性資料 供促進貿易參考

【本報專訊】代表本港赴泰京曼谷出席遠東經濟委員會會議之團長郭贊、團員史彭年一行三人，在曼谷公畢，於今晨七時廿分，乘機返抵港，郭氏等親友郭顯朱、石麟、王澤洪、吳若光、周有、郭伯恒、郭錦裕及郭氏宗親會、三水同鄉會及布疋商會等代表凡百餘人到機場歡迎。郭氏下機後，接受歡迎者獻花，並與各人握手為禮。

郭氏在機場對記者稱：余與香港代表團團友由泰京曼谷公畢返港，至為快慰。香港代表團此行到過泰京，備受當地政府、英國大使館、與會各國代表團之招待，至為銘感。此次大會于二十日開會至二十七日閉會，各國均派有代表團赴會，出席之國家，有亞洲及遠東以外各國，如美國、英國、法國、蘇聯、澳洲、紐西蘭等國，均派有專家赴會，而各國代表對各代表團於組織上及工作上，均能表現合作精神，互相諒解，以處理經濟問題，故有此和好氣氛，使大會得以順利完結。至於此次大會，余認為各代表團藉此機會將各國本身政府之意見提出很坦白交換有關貿易及足以促進貿易之資料，余認為此次會議收穫，為香港代表團參加之便，而香港代表團所蒐集之有關貿易之參考資料，均甚寶貴。余此行委任代表團團長，得史彭年及蔡遠新秘書、團友等工作努力，倘此次大代表團相當聯合致力，至之力實有以致之云。（社）

工務局工人被控 向咖啡檔勒索
罪名成立判入獄六星期

【新亞社】工務局工人與他人合謀向小販勒索被拘，昨日在九龍裁判署受審。被告男子高，卅一歲，住白田邨村七十四號，任職工務局測量局為工人。被控去年十二月十三日，在荃灣勒索荃灣咖啡檔二十元，被告人不認罪，經審訊後卒被判罪名成立，判入獄六星期。控方證供稱：原告男子高超富，在荃灣開設咖啡檔，去年十二月十三日，被告與另一男子陳潔（譯音）前到原告之檔口，謂原告之檔口乃不合法建築，遂要拆，要原告給款四百元為酬，但卒減為二十元，原告向警方報案，結果將兩人拘捕。昨日審訊時，陳潔亦為控方證人。

世界女童軍領袖 巴頓鮑威爾夫人 三月底來港視察

【新亞社】世界女童軍領袖巴頓鮑威爾夫人，刻在遠東各地訪問，將於本年三月廿七日抵港，有關女童軍當局稱：目前香港共有女童軍九隊，九龍區共有女童軍十六隊，小童軍六隊，新界共有女童軍十隊，小童軍十四隊。巴頓鮑威爾夫人在港巡視港九及新界女童軍近況後，轉赴星馬、北婆羅洲、沙勝越及錫蘭等地，然後返倫敦。去年來本港女童軍之發展，甚為迅速云。

由日抵港輪船 搜獲巨量毒品
工商處申請法庭沒收
長寧街破獲嫌疑藏毒機關

【新亞社】本月廿三日午間十二時十五分，私人員在一艘由日本抵港停泊在本港海面B十九號浮筒之尼商故意輪船內部搜出一大批毒品，昨午由工商處向中央裁判署申請沒收。官方發表：該批毒品計有鴉片煙土九十八磅另兩安士半，分裝三十九包，並有嗎啡十七磅四安士又四分之一。工商處緝私幫辦史東指出：此乃一批大額鴉片，但無法捕任何人。

又本月廿五日夜晚，警務處毒品部朱振文幫辦，率同大批員警，至長寧街某號六樓，破獲一個疑係大麻製造機關，搜出一批海洛英及鴉片，其詳細數目，仍有待政府化驗師化驗後決定。當日警方共拘捕兩女一男，昨晨再度在九龍裁判署提堂。控方表示此案可能解呈地方法院審訊，請求法庭將案押後七天，法官准如所請。被告：㊀男子黃林，四十歲，浙江人，無業，住上址；㊁女子麗和玲，廿七歲，女傭，上海人，住上址；㊂女子劉蓮，五十四歲，女傭，南海人。同被控藏毒。

爐峯記趣

店東屠狗宴嘉賓 吃罷心驚快走人
祇為年關求解決 過時工姐有新聞
號碼開完夢已醒 隨街馬票任飄零
世間那有便宜事 拍照原來是搵丁

△前幾天天氣比較寒冷，狗的命運岌岌可危。在九龍繁盛之區，某飲食業的店主，公然以香肉饗客，各賓客大快朵頤以後，離開此店時也帶點戰慄，一致認這位主人不愧為香港通仔，一身都是膽也。

△很多曾在工廠當個位工作的小姐，在這幾天多在夜總會舞廳四角，這些有的是青年學生，有些是昔日的檯位老闆，她們何故如是活動？大概是年關在即，無論什麼都需要解決。

△麥季大馬票開獎後，馬路上常有馬票出現，開獎前，人們珍之重之，加意保藏，迨知其不能帶來巨額財富後，便棄之如敝屣，有者見街……秋風。「香港人情紙般薄」，以此為例，不由你不信！

△九龍某舞廳，設有一個小販，專售糖菓食品，近更設有價豆腐及鹵味之類，光顧者全屬該廳的舞女，那些沒有客的舞女，每逢集中該處，大吃特吃，開設該食物檔的，說她們的生意頗不俗了。

△某影相館在報上登新張，特派出一男到處派免費影相券，該相券寫明新張期內不收費用，祇收回菲林底片本錢，有人持該贈券往影相，原來影三寸照片六張，仍收一元五角，計來比其他影相館並無相宜之處。初時人們以為貪便宜而往光顧，不料上到那裡幾經磨老細都不便宜也。

△有夜半奇談，但都唔是在深夜午播出，而係正在午夜播出的，却是傳播粵劇，粵劇每每演到夜深一時，廣播電臺每每於此轉播至全劇完畢，家有一部收音機的，也每每因為收聽播機就不能中途斷續，追得廣播的嗜好不同，弄到午夜吵架。

△香港是女人的世界，一個穿衣服穿得較美麗的女人，除了受男性注意外，同時更受女人注意，在街頭上，時男人看女人，多是不敢直視，而女人看女人不止直視，並且回頭來看，隨時會發生女人擁向男人的懷抱，理由就是她回頭看另一女人。

△在西環海旁，一個穿白色衫的女郎，不知那個惡作劇，在她的背後用墨水筆塗上英文字母多個，還罵了一聲，她還不自知呢。

△廣播台有午夜播音，也……

祇因與弟口角 女童竟爾跳樓
身受重傷愛母暈厥

【本報專訊】一名年僅十二歲之女生，因與弟發生爭執，而從三樓跳下受重傷。該女童名溫××，為南華中學五年班女生，住歐陽街五十×號三樓。據其家人對記者稱：昨午十二時許，溫因其弟罵她，自向兄索取一蚊，溫認為無事，後與其母相爭，以後遂不甘，從窗口跳落，其母見狀，幾至暈厥，乃急電十字車將女童送往醫院救治，其傷勢頗重，腳骨折，現留院救治。（萬）

【本報專訊】昨日下午四時左右，深水埗海壇街某號天台木屋，一男子潛服大量安眠藥片，該男子名賀富林，廿六歲，送院救治後，仍昏迷不醒，有性命之憂。該男子患病已久。（錦）

澳名作家冠尼 過港赴台訪問
要証實大陸無宗教自由

【本報專訊】澳洲名作家冠尼，於昨日由澳洲乘航空公司班機抵港，取道前往台灣訪問。冠氏昨日對記者稱：余夫婦兩人，此行來遊東，係為澳洲報紙搜集材料，寫作材料係寫「中國大陸宗教自由問題」，因為以前有一位毛主教對他說過，謂中共所統治下大陸，實有宗教自由，而兩星期前，一位澳洲籍指出「中共大陸宗教自由」，因為天主教在大陸有主教會，而一位主教，在中共當局不准許出，中共不想揭露自己真面目，因此不准許彼等過境云。冠氏又稱：余已知道的天主教會以及大陸的情形，所以余必定要去台灣採訪真正的資料。余夫婦將於本星期五赴台，在台將逗留三星期之久。（社）

港造船業發達 修理工作繁忙
海外各地多向港定製船隻

【本報專訊】本港各造船廠，現已接獲海外各處訂造各種船隻之定單，自小型巡邏艇至外洋船不等。海事處長柏穗昨日稱：本港所接獲之新定單中，包括北婆羅洲總督之一艘鋼製遊艇在內。香港黃埔船塢公司新加坡所訂造一艘長一五五呎裝貨及載客輪，經已安裝龍骨，經西蘭輪船公司所訂造一艘有冷藏設備之輪船，由太古船塢機器公司建造中。此外該公司並忙於修理工作，其中包括重造及一年一度大修行駛於新加坡及澳洲間之兩艘客輪歌當號（GORGON）及渣倫號（CHARON），該兩輪係事來本港重造及修理者。財利船廠仍在處理海外各處之若干定單，其中包括澳洲訂造長一六〇呎鋼製補助輪一艘，所羅門群島訂造長一四〇呎鋼製補輪一艘，及高棉鋼製拖輪一艘，鋼製駁躉兩艘，太平島輪船公司所屬造船廠，工作繁忙。定單中有新加坡所訂造之補給船三艘，美國公司訂造之補助輪一艘，及本港訂造之補助艇一艘。

柏氏於檢討一九五七年最後一季內船務時稱：船隻進出數目雖見減少，但貨物數字則反見增加。內河船隻進出數目，仍有增加，但貨物則較為減少。（二）

量多價賤 上季蔬菜生產
漁穫亦告增加

【本報專訊】魚菜統營處長狄堅信，昨發表該處之最近工作概況稱：一九五七年最後一季內，由於天氣良好，以及適宜之種植情況之故，蔬菜生產殊為豐富。售出之蔬菜，較去年第三季約多百分之五十五，惟價格遂不能不低跌，售價與第三季時相較，低跌百分之三十六點零八。九龍之蔬菜批發市場，工作殊為繁忙，由於交由該市場批發之蔬菜數量頗多，在處理方面，亦遇困難。

狄堅信又報告稱：去年末季本港漁船出海次數，較上季增加，漁民收獲甚佳，由于天氣良好，並能在漁場逗留較久，但重要之魚類，花魚汛，結果使人極感失望，去年十二月底，蝦捕獲大減，進入淡季，除蝦類外，售之魚類，較上季增加百份之四一點五三，加以此，致價格平均低跌三分之三，下降百份之四點五五。（二）

少女因何痛飲 醉倒墳場山上
不省人事送院救治

【本報專訊】昨日下午三時許，香港仔華人永遠墳場扶林何東山上，突然發現有一妙齡女郎，醉臥墳場上，口吐白沫，為該處中人發見，疑是服毒，乃報警將之送院救治，女郎名李××，廿三歲，住筲箕灣富斗寮村。聞李昨曾飲多酒，竟醉倒於墳場上，不醒人事。

又昨日上午八時四十分，有少年名趙×賢，廿四歲，住新界錦田上坡地未編門牌木屋，不知因何感觸，竟誤服DDT殺蟲藥水，其家人發覺後，報院救治。（鄉）

錦田新村城門 通德公校新舍 昨日舉行奠基

【本報專訊】新界錦田新村、城門通德公立學校擴建新校舍，業已進行成功，並於昨日下午一時，舉行奠基禮，敦請該校校監鄧任安主持奠基，元朗理民府署理，親臨致詞，當地鄉紳前往觀禮者甚衆。該校建費約為十萬元，由教育司補助半數，新校舍完成後，可增收附近鄉村及本村失學兒童百名以上。典禮開始，首由該校委員會主席鄧兆來請鄧任安主持奠基及致詞，繼由校長宣佈興建校舍之經過，略謂：新校舍今天落成，實為本村學生之福，本校素以普及教育為宗旨，地不分東西，人不分本籍客籍，俱可送子弟就讀，我們的口號是「四海一家」，「親若睦鄰」，負起此項重要任務，來教育貴村學生，我今預祝貴校各子弟學業成功，前程無量。繼由理民府代表致詞，並捐助品甚多云。旋由鄧任安校監捐校款三千元，元朗理民府長官劉致謝詞稱：諺語云：「十年樹木，百年樹人」，可見欲栽培一良好人材，實不容易，所以我極希望貴校能夠好好辦理。該校新校舍共有課室大間，另校務室、教員室各一，及運動場一所，全部建築費達九萬元，由政府津助半數，餘數由該校委會自行籌足，新舍設備完善，為新界農村學校之冠。觀禮者有鄧任安、鄧大鄺、鄧兆來、方乃遂、林伯、鄧濬、鄧國輝等數百人。（求）

貸款貧民為名 坐收貴利為實
有等人竟然做此種生意 借百元每月付利息廿元

【本報專訊】若干據華區內發現所謂「生貴利」公司，以貸款與區內貧苦人家，藉機吃貴利，普通每借二十元每月連本帶利須還廿四元，即每日還款八角，如是日無款繳付，則實行「利疊利」計算，故一般貧苦小販，每于借款之後，即無法翻身，永淪為「生貴利」者所剝削。此種「生貴利」公司，均有黑勢力所支持，其中亦有黑社會人物為首者。不久之前，且有因借款後立即退還而遭毆打之事件發生。有關當局已密切注意。據悉：此等「生貴利」者，對貸款人給予一份「晒紙」，該晒紙有如日曆，每日還款者，在該晒日曆上蓋上一印，例如今日為廿九，今日本利交付時，則在廿九之日期處蓋一印。如是清還後，該晒即告結束。此類「生貴利」公司均有「打手」，以對付不依期還款者。

香港社會服務聯會 將採無息貸款濟貧

香港社會服務聯會，對于此種情形，曾加調查與研究，現已擬就一項計劃，原則上係採取無息貸款與真正須要經濟協助之貧苦人家，以免其為高利貸所剝削，如一切正在加緊籌劃中云。（東）

天氣預測

今日天氣預測：吹和緩東風或東南風，天氣頗好。

尿病專家 特效秘方 一服根治 剪報到診一元

虛性尿病。口喝尿多。貪食甜品。容易肚餓。小便太多。下元虧損。頭暈腰酸。身體日瘦。遺熱尿病。尿短赤痛。陽痿腰酸。或多或少。各種尿病。專藥根治。一服奇效。歡迎閱症。

中華中醫學院內科中醫師鄭達明主診

醫館：九龍旺角彌敦道邵氏大樓三樓二〇一室電梯上落 診症十時至六時

德國康斯漢尼大藥廠出品

克療痰 (ALANDA SAFT)

立止 **劇烈咳嗽** 高等良藥

全為葉汁樣液 消炎滋潤不燥 老年久咳最效 補身却病延年

此藥由消炎性植物浸製之痰藥化劑「向日葵」及「左旋」製成，服後可止咳化痰，消炎潤肺，含有補身之功效。

主治：急性慢性氣管炎，老年久咳，百日咳，支氣管炎，喉痛，痰多，咳嗽。

（由山蘇物製成）

各大藥房公司均有代售

手腳胸背頭頸 **筋骨走痛**

舒筋止痛 三天見效保証斷根

風濕筋骨專科 **周達文**

風濕一症走及全身。入筋筋緊入骨骨痛入血份痛入皮膚為風濕疹。

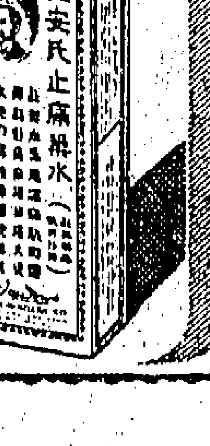
何者為風濕痛？筋骨或酸或刺，夜間更痛，轉動不能，筋發痛如刀切，劇痛難忍。

中醫周達文診症九龍旺角至五時 香港中環大道中一四二號二樓

兜安氏止痛藥水

乃體育家之良友！

宜於運動或勞苦工作後用此藥水搽擦 皮膚可使肌肉舒適 湯火輕傷奏效亦佳



Doan's EMBROCATION

各大藥房均有出售

本港新聞

錫箔工場命案偵訊 被告曾追死者索欵

聾啞婦人指証被告行兇

【本報專訊】去年十二月十八日，西環士美菲路成興錫箔工場發生血案，一男子被人刺傷，送往醫院斃命，案由警方拘捕一疑兇，控以「謀殺」罪。該案昨日在中央裁判署初次提訊，經循例押候，控方証人共十九名，今日繼續偵訊。

被告陳剛，卅八歲，潮州人，無職業，居無定所，居港十一年，被控於十二月十八日在士美菲路謀殺男子許慶存。

控方証人醫官[illegible]作供稱：十二月十八日，死者許慶存被送入院，當時死者情況甚危，快將斃命，需要氧氣助呼吸。死者身上有三處傷口：㈠右胸，㈡右背，㈢右手腕。傷口可能是由于三種不同利器所致。死者留院至十二月廿三日不治斃命，死前曾受X光檢驗。

警方醫官[illegible]作供稱：于十二月廿四日在公眾殮房，為死者驗屍，年約四十四歲，五尺十一吋高，面色青白，胸口有一傷口，[illegible]死者致命原因是由于心臟受傷，內部出血。

[illegible]

死者之侄作供 見被告尾隨 死者謂無錢

同伴供述曾追捕被告

[illegible]

元朗博愛醫院 新院下月奠基

建築費四十萬六月可完成 昨招待記者報告籌建經過

【本報專訊】新界元朗博愛醫院，[illegible]

左圖：下月奠基之博愛醫院新院圖則

[illegible]（冠）

文化

加拿大豎琴專家 唐妮玲夫人過港

先赴伊朗歸途將在港演奏

【本報專訊】加拿大著名女豎琴專家唐妮玲夫人，昨晨十時，乘[illegible]抵港，將轉赴伊朗。[illegible]

左圖：加拿大豎琴專家唐妮玲夫人昨抵港，在美國[illegible]見記者（本報記者攝）

徐銘新理科獎學金 本年度獲獎者名單

【本報專訊】本港「徐銘新先生理科獎學金委員會」，[illegible]

留日同學會籌准註冊 昨開第四次籌備會議

[illegible]

開幕盛況 張韶石畫展

[illegible]

三育愉園分校 昨舉行結業禮 九名學生獲獎學金

[illegible]

潮州公學 舉行結業禮 開晚會助興

[illegible]

現代社教科書 下冊已出版

[illegible]

羅富國校友會夜校 定期舉行畢業典禮

[illegible]

美文化館 今舉行唱片會

[illegible]

播音 電視 節目

[illegible]

三育中學招生

清水灣正校　旺角分校　愉園分校

班級：高中一二年級、初中各級；初中一二年級、小學五六年級；英文部F.1 F.2、中文部初小一—四年級全日班、高小五六年級全日班

報名日期：即日起　上午九時至十二時　下午二時至五時

報名地點：九龍界限街五十二號旺角分校內　電話：五四三三九五

考試日期：二月九日（星期日）；二月二日（星期日）

考試地點：九龍界限街五十二號旺角分校內；香港跑馬地藍塘道十七號本校　電話：七二三〇八

校長　居義理

港九高中學校招生聯合廣告

校名	每班名額	考試日期	開課日期	校址	校長姓名
壽山中學	高中一、二年級暨初中、小學各級插班生	二月六日下午一時	二月十日	北角名園西街裕中台	監督陳樹垣　校長彭展鏖
嶺東中學	高中、初中、幼稚園暨特別午班夜校小學各級插班生	報名時通知	二月十日	九龍深水埗大埔道一七四號　電話：五二五七〇	陳劍科
嶺英中學	高中、初中、附小暨幼稚園各級男女生	一月廿九日星期三上午九時	二月一日星期六	銅鑼灣惠平道　電話：七〇五八三	洪高煌
大同中學	高中、初中、小學、幼稚園	一月三十日	二月三日	正校：九龍城村[illegible]　電話：五〇〇五　分校：[illegible]　電話：五四一〇〇	江茂森　李士秀
西南中學	高中、初中、小學、幼稚園全日班各級男女生暨下午班招生四百名	二月一日星期日上午九時	二月三日	[illegible]道一四一號　電話：二七二一	監督佟宏偉　校長楊一飛
同濟中學	高中、初中、小學、幼稚園及初小特別班	隨到隨考	二月三日	旺角道十五號A（由大道東道船街上）　電話：七〇六一七	霍逸樵
仿林中學	高中、初中各級、小學	報名時通知	二月一日上午九時	西摩道七號、羅便臣道58 60 87號　電話：三三九三四	陳仿林
知行中學	高中一、二、初中、小學、幼稚園	一月廿九日上午九時	二月一日	中學及高小：[illegible]　幼稚園：[illegible]	麥天方　張漢威
培英中學	高中一、初中、小學及幼稚園各級	二月一日上午八時	二月八日星期六	校舍：[illegible]　電話：[illegible]	溫金銘
華僑中學	高中初中、附小、下午特別班、小學夜校各級插班生	二月一日上午九時	二月一日	灣仔高士打道一五三[illegible]　電話：七四五四九	古謌
廣大中學	高中、初中、小學暨特別插班生各級男女生	二月一日	二月一日	九龍何文田[illegible]　電話：五六一七六	譚維漢
德明中學	正校：高中一、二年級、初中一至三年級、小學；分校：初中、小學、幼稚園各級	二月十一日	二月十一日	正校九龍[illegible]　分校[illegible]	陳樹桓

愛德華英文書院招生

班次：第九班至第三班（P4—F4）
報名：即日開始　考期：一月卅一號上午十時
開課：二月一號
校址：窩打老道[illegible]　電話58767
附設：英文夜校（F3—F3）由宇母班[illegible]開始
本校擴充[illegible]F3—F4插班生各十名

校長　楊汎塵

聖約翰英文書院招生

班級：F.1至F.4及P.4至P.6
報名：堅道一弍八號本校
考期：弍月壹日
電話：二七弍弍一　弍四七五二

南華中學招生

班級：高中初中小學暨幼稚園各級男女插班生
報名：由即日起至二月十二日止
考期：[illegible]
校址：般咸道十號本校（即二兵頭花園左鄰）

校長　陳燕翔

華南中學

招高中初中各級男女生
考期：二月一號上午九時
開課：二月三號
校址：九龍福佬村道[illegible]
電話：五二三三三

（荔林校舍：第七號第八號巴士直達校門）

董事長許讓成　校長余祖源

崇蘭中學招生

班級：初中、小學、幼稚園各級男女生
試期：一月卅日（星期[illegible]）上午十時
校址：[illegible]道三十七號　電話：七二五五六
別班一至四年級各級男女生

校長　曾迺山

牛津英文書院

新建校舍　設備完善

班級：本校新建校舍完成擴充班額，即招第九至第三班P.4—F.4新生（即第九至第三班）下期
報名：即日開始在新校或舊校
考試：校內公佈
開課：三月四日
校址：新校灣仔大佛星街[illegible]；茂扶路舊校銅鑼灣連合道一號及一號A　電話七七二六〇九

名譽校董：[illegible] J.P. CLIFFORD, J. PITTAVINO, FR. AMBROSE P.L.Y
校長：劉[illegible]生 WYNDSON LIU

九龍各界刊登廣告注意：本報委托旺角東樂戲院代洽

創興書院招男女插班生

班級：英文部 P.5—F.4　中文部 小一至小六 幼稚園 初級、高級
（另設勵優秀及清寒子弟獎學金名額）
報名：即日開始
考期：校內公佈
校址：香港[illegible]道四四〇號
電話：四〇三六八

監督　廖寶珊

香港聯合書院招生

一、院系：文商各系一年級新生二三年級轉學生
二、報名：即日起
三、考試：二月二日上午九時
四、校本部：香港堅道一四七號　電話：四九六〇一
（章程備索）

校長：蔣法賢

東方中學 高中 初中 小學 幼稚園 招生

試期：一月廿九日上午九時（家境清貧者酌減學費）
校址：九龍界限街四五四至五[illegible]號
電話：五六五三七　五八弍三〇九

校長　趙鏡吾

沙田中學招生

學額：初中小學各級生
試期：[illegible]生隨到隨考
膳宿：膳宿俱備有限額，事實料加小食
校址：新界沙田[illegible]
交通：火車及十五號巴士均可直達
電話：〇一·四四壹壹

基督教會主辦　三一英文書院招生

班次：中學第三班至小學第十班（P.4—P.3）下學期班
考期：在校公佈
校址：九龍[illegible]道73 A B
電話：五二[illegible]五六一
名譽校監：[illegible]
校長：陳[illegible] VERA B.ED

聖理達英文書院

招小一至中四各級插班男女生，全日授課，代辦膳宿

考期：二月一日下午二時
校址：九龍牛池灣巴士總站2A 5 9 11B 13 14巴士直達

南僑中學招生

班級：初中及小學各年級
學費：初中十四元　初中十七元　小學十二元　高小十四元
報名日期：二月一日下午二時
試期：[illegible]
校址：香港[illegible]道[illegible]二八號　電話：二七二二一·二四七五二
附註：本校小學中英文均特別注重，使學生具有小學畢業程度，又可與英文中學F1程度銜接。

珠海招生

甲、本科：文史、外文、社會教育、經濟、會計銀行、土木工程、機械工程、新聞、化工等系一年級新生共八十名，及各系一、二、三年級轉學生
乙、先修班（一年制）：
一、組別：文理兩組插班生
二、報考資格：[illegible]
丙、報名：即日起至二月九日上午九時
丁、考試：[illegible]

監督　林翼中　院長　黃麟書

嶺南中學招生

本校有完善之男生寄宿設備，現在宿位有限，當按照報名次序及考試成績，優先取錄，詳細寄宿章程，函索即寄。

學級：小一至小六，初一至初三，高一至高二各年級男女生
試期：二月一日（星期六）上午九時
報名：即日起
校址：香港司徒拔道十五號（電話七三一六六）6A 6B巴士直達校門

德明英文書院插班生招收

㈠班級：小學二至六年級，中學一至五年級
㈡報名：即日起至二月二日上午十一時止
㈢攷試：二月二日下午一時半至六時半

簡章備索　校址：九龍[illegible]道[illegible]　電話：五三八九四·五八八五〇

校長　陳樹桓　副校長　李仲振

輔人書院招生

班級：高初中小學各級插班生
報名：即日起考前
考期：元月二十九日（星期三）下午一時半起
附設清寒優秀學生可報考減費優待學額
校址：[illegible]道九號（由[illegible]）
電話：二八三弍三

遠東航空學校招生

本校創辦迄今十餘年，學生服務各大航空公司者甚眾。
[illegible]
報名：由即日起　考試：隨到隨考
開課：二月一日
九龍城啓德機場遠東航空學校　電話：五九六三三

洋樓出售　[illegible]　光猛便房

本港新聞

航空公司書記員愚不可及
籌錢結婚冒險一博
騙表押款鋪了草皮
東窗事發婚結不成反要入獄

【本報專訊】一個受聘於航空公司的青年僱員，因需要成親，付結婚費用，不惜冒用東主名義，向錶行騙取名貴手錶六個押當，得款應用，但臨時卻不幸揭破，全部計劃失敗，不單結婚不成，反要入牢去。

該青年男子名黃世和，又名劉倚實，廿六歲，上海出世，原在本港瑞士航空公司辦事處受僱為書記員，被控三項詐騙貨物罪：㈠於本月十六日，在德輔道中林源錶行，騙取手錶兩個，值九百三十元；㈡去年十二月三十一日，在瑞人行匹根洋行三〇四號室英的利錶行，用同樣詐騙方法，騙取手錶三個，值一百八十一元；㈢本月七日，又用同樣方法，再向英納錶行騙取手錶一個。

昨晨本案開審時，被告認罪。據警方主控幫辦供稱：本月十八日上午十時三十分，被告……到錶行，被告詐稱乃代東主購買手錶……被告的名字，於是被告騙得手錶，即去押當。至本月廿日午間，才由中區探員林耀芬將被告拘捕，在其身上搜出押當票據，被告亦供認已將所騙之手錶押在押當。

法官判被告第一項罪入獄六月，第二項罪入獄六月，第三項罪入獄三個月，分別執行。（寅）

煤炭公司收賬員
虧空萬元逃往澳門
被捕解港判監九月

【本報專訊】油麻地順安煤炭公司收賬員江泉，于去年七月至十一月期間，先後虧空該公司貨款萬餘元，乃於去年十二月潛逃往澳門，該公司報警，今日由澳門警方將其拘捕解港，昨日在中央裁判署提訊。據警方稱，被告自去年十月廿二日至去年十一月二日止，虧空貨款九百一十元五角；㈡去年十一月二日，虧空貨款一萬一千零廿九元二角，被控共三項。主控幫辦稱：被告承認虧空萬元。該公司有一煤炭貨車，自去年六月起始受僱於油麻地榮昌號，被告在澳門被捕後解返港，法官判被告入獄九個月。

竊匪白晝活動
北角住戶失竊
損失財物千餘元

【本報專訊】北角道寶源樓五十七號五樓住戶某人，昨（廿八）日下午，被竊匪撬門潛入屋內偷竊，損失財物共值一千餘元，事後失主向警署報案，警方正在調查中。

林根成女公子出閣
新郎爲錢義成公子

本港商人林根成之女公子某，於昨廿八日在大會堂禮堂舉行結婚典禮，新郎為錢義成之公子……，賀客甚眾。（圖為新郎新娘合影）

東樂大戲院
明晚演平劇

東樂大戲院定明（卅）晚公演一台盛大平劇，由名票師曾金虎主持的李吟秋劇團聯合名票演出，劇目為「四郎探母」及「打漁殺家」。節目包括「坐宮盜令」、「出關見娘」、「哭堂別家」、「回令」等幾折，演出者為宋鴻娣、李吟秋、何家駿等，由文武全材的大名票李寓屈及名坤票王惜丹合演，堪稱本港平劇界中的一時之選。

社團動態

鮮魚行總會
今日舉行同人大會 改選第十屆理監事

港九鮮魚行總會，今（廿九）日下午八時假座九龍一定好茶樓三樓，舉行本年度會員大會，改選第十屆理監事。會員出席時，須攜帶會員證，以資識別。

四邑商工總會
昨日選舉開票

香港四邑商工總會，於本月初辦理選舉職員，昨日揭曉。當選理事：長陳大松、胡湛明、黃兆、鄧國卓、余寶章、劉子濟、朱如新、梁熙文、劉少軒、何伯坤、黃世河、林鍾揚、庾炳等。監事當選：黃旭光、鍾賓光等。

華人會計師公會
選出本屆新職員

華人會計師公會選舉會，於一九五八年一月廿四日假座商銀行舉行，選出本屆職員如下：主席馮秉芬，副主席……，司庫陳……，理事……。

燒猪同業工會
十一週年紀念

港九燒猪同業工會，今日在金龍酒家舉行成立第十一週年紀念大會，並同時宣誓就職，屆時由主席林泉報告會務，到來賓會員二百餘人。

西區福利會
開辦福慰金

西區街坊福利會為使街坊於身故時得一筆固定數目之福慰金，特舉辦福慰金。凡該會會員均可參加，每人一次，每月繳費一元。

膠製品工會
一週年紀念

本港膠製品工會，九龍分會成立一週年，定於本月三十日舉行紀念聚餐，並招待各界。

二月份生活津貼

【本報專訊】據官方發表：今年一月份零售物價指數爲一二三，故二月份生活津貼費計算如下：

米合併工資：日薪工人每日三元二毫，女工二元五毫五仙，女工一元九毫五仙；月薪工人男工每月九十元，女工六十四元五毫。

合併工資：日薪工人男工每日一元二毫，女工七毫二仙，月薪男工每月三十三元，女工二十二元。（二）

乘客夜切的士司機

【本報專訊】據警方消息：昨晨九龍方面，有一的士司機被一乘客切去現款二十元及手錶一個。該司機在界限街道及山林道交界處被一名華籍男子喚停車，登車後，該男子命駛往染布房街，抵步後該男子用利器向司機恐嚇，搶去現款及手錶後逃去，司機頭部受輕傷。

九龍破獲大舖票廠
八人解控七名判罰
首被告否認開賭押候再審

【本報專訊】本月廿三日，九龍警方人員在紅磡浙江街四十×號四樓破獲舖票印刷所，拘捕七男一女，昨在九龍法院提訊後，押候至昨再審。八名被告人爲：梁四（五十五歲）、吳謙（四十六歲）、李添（四十三歲）、郭強（四十三歲）、何陽（四十七歲）、劉洪（卅四歲）、梁全（卅歲）、鄭大（女，四十六歲）。

控罪共分三項，首項：在上述地址開設舖票廠，其餘兩項：控全體八人在上址藏有及印製舖票。

昨晨提審時，據控方供稱：本月廿三日下午二時卅分，警方人員前往上址，有一女子開門，在該處搜出字粒、鉛版及印機等物，並搜獲舖票九千六百張，當值每張四角、五角、一元、一元五角不等，售價共值一萬一千六百二十元。首被告否認控罪，法官宣佈押候至三月廿日再審，准以五千元担保外出。其餘七名被告均承認，法官判入獄一個月，或罰款一百元，第一及第三被告人犯第二項及第三項罪，各入獄四星期，或罰款五十元。

北歐公司訂購
新型噴射客機

【本報專訊】據北歐航空公司本港辦事處宣佈：該公司訂購之第一部加拿大噴射機「空中霸王」射客機，已在法國完成，年底可以試飛，並於一九五九年一月交貨。該機最高每小時飛行五百英里，每架可載客七十名乘客，機內設有特別廣播器。

上述法國噴射機之外，並訂購了七架國際型美國DC八型噴射機，該批飛機可望於一九六〇年交貨。（乙）

洗簡聯婚

【本報專訊】九龍巴士公司稽查洗紹明之長子洗維賢，與簡小姐結婚。晚間假九龍酒家設宴款待親友，新郎洗維賢在巴士公司服務有年，工友多往致賀，情況極為熱鬧。

陳陸聯婚

本港新聞界陳某與陸女士，於昨日在婚姻註冊處舉行結婚典禮，由該處官員證婚，賀客多屬新聞界中人。（文）

深水埗碼頭富安大廈
已建至十樓快將完成

本港富安大廈為一棟新型樓宇，位於深水埗碼頭附近通州街一帶，居住者稱譽。該公司在前數月間購得深水埗碼頭附近地段，興建「富安大廈」，現已建至十樓，不日可完成入伙。該大廈各層間隔適宜，設備新穎，面臨海景，高爽通風，並有新型電梯代步，每層由萬餘元起，現已售出十分之八。圖為「富安大廈」現已建至十樓之壯觀。

男女優劣新論
十項問題‧各有優劣
振中

在智識和能力等特質上，男人和女人誰的較強？這問題，數百年來，已有不少人引為話柄，但是所得到的結論，都是不一致的。現在，且看一些心理學和社會學的專家，對十項有關這類問題所作的答案：

問：男人比女人較易於相處嗎？

答：不對的。據社會學家廣泛研究所得，顯出在多數的婚姻中，那些身為丈夫的，多是較為倔強。因此他們要由他們的太太加以遷就。這項研究的結果，更指出了如果女子不會遷就，會使婚姻瀕於破裂。

問：深知丈夫為人的人，是否就是他的太太？

答：不對的。心理學家說過：「如果你想知道一個男子的為人，最好問到他的太太以外的一人才去問他的太太。」這位心理學家，認為女人也許在判斷其他事情之時，頗為到家，但是在判斷她丈夫的為人之時，結果却完全不同。一個妻子所見到的不是她丈夫的實際情形，而是她所希望他會達到的景象。在男人方面，也有同樣的傾向。

問：男子比女子較富於幽默感嗎？

答：不對的。心理學家曾對數百名男子和女子進行一種幽默的試驗。他們對被試驗的人，提出一百個有趣的笑話，要各人指出，在自己的經驗中，那些笑話是最好笑的。結果男子或女子才是最好笑的人。結果男子所得的票數，差不多等於女子所得的。

問：照普通的情形來說，女人的思想比男人的較為健全嗎？

答：不是的。這問題所引起的意見是一致的。有人曾對一些男子和女子做……

問：女子比男子較注重金錢嗎？

答：假的。據調查指出，女子較注重金錢，因為他就是快樂之本。這個原則，可以在找尋對象之時的做作上見到的。實上男子是較為着重的。不過女子在社交上和應付環境的問題時，是較現得更為堅決而已。

問：女子比男子較易害羞嗎？

答：不對的。事實上男子是較為羞怯的。

問：男子擔任汽車司機，比女子好一點嗎？

答：假的。最低限度美國人士有這種的見解。在美國民意協會的調查中，有百分之四十九的人說，在男子駕車之時，較為舒服；百分之四十三的人，沒有特殊的意見；祇有百分之五的人，喜歡由女子駕駛汽車。

問：女人的記憶力比男子的較佳嗎？

答：假的。男子較為健忘，這是生理……

問：男子比女子較長壽嗎？

答：不對的。……

當年門外的人

「哭什麼呢？」王同志漠不關心地問。

「我求求你，王同志。你是一個共產黨員，共產黨員是不許別人在錯誤中作自我批評，自我檢討的。我承認我剛才說錯了很多話，可是你千萬別停我工作，千萬別那末做。現在我丈夫快要回來了，我已經苦守了這麼多年，當然我不希望在他歸來的時候，家裏會——」

「不要把這些話說出了口，你會後悔的。」但是這個女子幹部，似乎又在上級面前發生了什麼意外。

李芸菲的滿面淚痕，一點也感不到王同志的狠惡。倒是這個女子幹部，似乎又在發作她的邏輯主義了：

「那你究竟勝任得了嗎？」

李芸菲堅決地說出了：「勝任得了的。」

「四個字，但眼前只是一陣黑，她用手按住胸口，她似乎從這個女子的臉上，用那雙似乎靜不開的眼睛，探索到了一種在共產黨人臉上從未發見過的表情——人類的同情。于是她用一種低沉得像是夢囈的聲音說：

「如果你們兩位能夠」……她顯然有點吃力的說着。「你們兩位」，目光卻始終盯着……

在這個女子面孔上：「幹部同志，如果你們能夠把我掉換一些比較輕鬆的工作，我將會從心底裏感激你們的。我的身體的確是給長期的苦難與營養不良摧毀了。可是你們好歹把我留在這兒，能夠給一個比較輕鬆的工作那是最好。」

這個女子回頭望着王同志，似乎在無言的目語裏徵求他的同意。王同志臉上是現出了不耐煩的神色。而正在這時候，調度員從辦公室門裏跑了進來，他對王同志說：

「揀揀間裏的任務趕不上，至少還得調二個人去，但是別的車間裏都不答應抽調工人，我已去一趟溝通了。」

「偉大的…！」王同志看了看錶，指指李芸菲對調度員說：「就把她帶去試試吧。她原來在裝釘間裏，體力不能勝任，正在要求調些比較輕鬆的任務。」

調度員回過頭來，端詳着蹲在地上的李芸菲，那慘白的臉，那張着也像是閉着的眼睛。調度員揚了揚眉，回頭對王同志說：

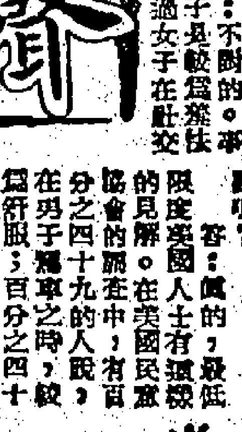
「揀挑間的任務也不輕鬆吧。指標是每小時二百五十斤，她對付得了嗎？並且揀挑間是二個女工配成一個小組，所以最好要調二個人去。」

王同志又看了看錶，煩躁地對調度員說：「姑且帶去試試再說吧。至於還缺上一個，明天有個女工名叫方嘉的要求

調到。也不必再在其他車間去抽調了。」王同志說着，一手拿起了公文包對那個子說：

「走吧，我們早就該回去了。」這是給這些倒霉的嚕嗦事纏得老晚才能回去的。」這個子跟着他從辦公室走出來，王同志又忽忽地嘀咕了一聲：「加班，加點，又不加工錢的！」一下子他忽把共產黨員埋頭苦幹的「高貴品質」全給忘記乾淨了。㊇

吃香蕉的研究
·秀文·



為何香蕉普遍受人歡迎和如此有價值呢？主要的原因它是個理想的「食物菓實」。它不但是多汁液的，而且可以供給身體所需的醣質，含豐富的碳水化合物，是個最易於消化的食品。

香蕉受天然的衛生不沾細菌保護，經過外皮所包裹着，是個價錢廉宜，營得高度食物價值的鮮菓，老少咸宜。抑且香蕉是溫和的，通便食物，對許多五臟不適的人非常適合，尤以抑疾及便秘為然。

香蕉是維他命A、B、C、G及其他許多礦物質的最好來源，成為一種完美的補身食物。最突出是含有大量碳水化合物，具非常高度的「燃料」價值。一枚熟透的香蕉，食進肚皮，頗易立刻被吸收。其他的成份還需好幾小時才完成吸收作用，因此香蕉能繼續供給熱能相當時間。

普通的人和運動員都一致承認，香蕉是鍛鍊體力不可或缺的重要食物。和其他許多的鮮菓性質迥異，它含有調整或防止胃酸狀態的作用。可是營養學家特別指出，吃香蕉必須要熟透的。但不可把香蕉在仍帶綠色，尚未完全熟透時吃，此時蕉肉的澱粉質，不易消化。所以香蕉小販準備市時必須於最後時期是把香蕉從帶綠色時便把它熟透，過了熱透時期，香蕉失去了美味，就變為成熟的黃色，待它熟後，便在正常的溫度室內收藏，不宜放入冰箱內，以致減低香蕉的成熟。蕉皮黑色，可以吃的，不過此時是最好的吃香蕉。

香蕉熟時最好吃，要在它的皮上已出現着棕色的斑點時，才顯示它是熟透了。香蕉熟透後，香蕉皮表現出光澤的黃色，但尖端帶點綠色的熟香蕉，香蕉帶點（棕）色的斑點的，才是最好吃的一枚。

香蕉溶入牛奶，奶菓菓露內的營養，可作牛乳的補品，因為牛奶的食品，在飲料上，屬一種頗有價值的配合物，營養學家認為香蕉是甚麼食品也不能勝過的。

牛熱夜地帶
月兒

第七次獲得完婚之後，第八任丈夫又來了，大富翁之後，又追人而來。……

希望的能得人擁戴，就是它永遠站在顯你不很遠的前頭。

×　×　×

好萊塢選舉服裝最佳的男明星，萬利格蘭傑膺首席，但他說他身上的大衣還是一九五五年做的。

所謂「時裝」，本來就是「古老當時興」那一類玩意吧了。

×　×　×

美國加州最近有個十歲女孩，生下一個七磅的孩子；現在，稍後百都又有一個八歲女孩，生下一個六磅多重的孩子。

「早生貴子」這句話，到了實現的時候了。

×　×　×

西貢富豪之女，因反對追婚，在婚禮進行中，突出利剪，當衆把自己的頭髮剪去。

并州一剪，真可以剪脫三千煩惱絲嗎？

加東拉西集
南宮

論者的態度（四）

一般事衆心理多喜聽信的，所以一般人都喜歡看罵人的文章，特別是喜歡看罵當權者的文章。

欲加之罪，何患無辭，文人之筆，可左可右，當權者在衆目睽睽之下，一言一動，都給衆人看得清清楚楚，要駁嘴？總可以找到多少「痛脚」。何況當權者事事紛紜，誰敢保不會「人有錯手，馬有失蹄」呢？又何況在當權者下面的人，多半是不滿現狀的，甲滿意了，乙未必滿意，丙得意，或者乙失意，「天地之大也，人猶有所憾」，這樣，當權者又焉得不捱罵呢？

於是，一些論者們為了表示自己的硬值，為了顯露自己的目標，為了取快一時，他們會把罵人的文章作為終南捷徑。誠如上面說的，只要罵，總有路口，大帽子是鐵口，直斷鐵口是路口，吹毛求疵，也可以找到鐵口，說不定一罵成名，忝居放言者之列。歷史上陳琳駱賓王，本來算不了甚麼角色，但因為駡曹駡武兩文，便名傳千古了。

當然，有某種情形之下是非罵不可的。春秋有一字之褒，也有一字之貶。對於該罵的人，該罵的事，有言責者，未便隨便緘默。如能因我之一罵而使對方憬悟起來，振作起來，這是大功德。如能因我之一罵而激動公憤，造成力量，轉變局勢，更是大事業。這樣的罵，刀鋸在後，鼎鑊在前，亦將有所不辭，否則，更要顧大體。不顧國家的罵是胡罵，不顧大體的罵是不着邊際的罵是亂罵，都不是我們論者所應有的。

如陳琳之罵曹（陳琳後來投曹，人不足道），駱賓王之討武，是為了喚起民衆，那是應該的，值得的。對付公敵，挽救危亡，豈止文章要罵，凡是可以動員打擊的力量都要動員。但如果不是公敵，無補危亡，反足以增加困難，引起敵援，動搖大局，淆惑人心，間接招致不良的影響，則是我們所當留意的。

「慎言」這一戒條，尤其在危疑震撼下的論者們應該切遵。個人得失事小，社會得失事大。此筆如槍如炮如彈，可以隨便放嗎？

言尚存，我筆未禿，罵之可也。不過，問題就是該不該，還有一個值不值。不該罵而罵，無聊而已，不值罵而罵，漫罵之罵而已。此外，罵是否有益，是否除此之外沒有更好的效果，這是我們立論前所不能不考慮的。有時候，勸導會比罵好，點頭會比罵好，原諒會比罵好，這要看對象，還要看環境。

「慎言」這一戒條，尤其在危疑震撼下的論者們應該知道。我們雖未必具有「一言興邦，一言喪邦」的資格，但既然握有言論權，不多不少，總有若干的作用。個人的得失事小，社會的得失事大。此筆如槍如炮如彈，可以隨便放嗎？

談貓

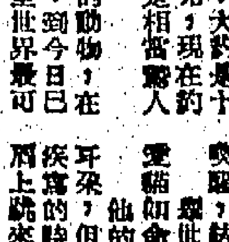
人類到底在什麼時候才懂得利用貓來捉老鼠呢？關於這，有一個比較可靠的記載是：遠在一八四九年，有一艘載滿了數百頭貓兒的大船，駛到美國舊金山碼頭。當時人們還不知道貓有什麼用處？但由於他長得漂亮可愛，結果貴人爭購，當時每頭貓的價錢是五十元。他們把貓兒帶回家去，不出數星期，意外地竟然出現奇跡：原來，一向鬧着鼠患的舊金山，再不見老鼠出現！這樣之後，人們便開始普遍地用貓來滅鼠，一直流傳到今天。

幾年前，美國飼養雌雄的三百頭貓兒，放在郵政局裏，以免可惡的老鼠把貨運的郵件和書信咬破。甚至到現在，美國每年損失在老鼠口中的金錢，大約是十萬萬美元。因此，美國的貓兒，現在約有二千七百萬頭之巨，這個是相當驚人的數目。

貓是一種相當使人喜愛的動物，在埃及，人們喜歡養貓的歷史，到今日已有整整的三千年。埃及貓是全世界最可愛的貓兒，身體細小，四腳的毛卻是黑色的。所以，埃及人往往把貓兒看得貴重非常，甚至和貓兒一同睡覺。直到貓兒去世，他的主人又會把牠埋葬。該地還有一個令人吃驚的「法律」，就是：「凡將貓兒殺害者，可能被判死刑」！

世界上有許多人把貓兒看成生命，有一位名叫「傑罕默德」的教師，他是一位虔誠的回教教徒。在他的生命中，有兩種東西是最重要的，一是宗教，一是他的貓兒。有一天，他獨個兒睡在禮拜堂裏，到午夜時，由於天氣太冷，他準備起來穿衣，可是又不忍把他的心愛貓吵醒，結果，他寧願由午夜坐到天明。

舉世知名的文學作家迭更斯，也是愛貓如命的人。他的貓兒年紀已老，而且又是聾了耳朵，但迭更斯並不介意，當他在埋頭疾寫的時候，那頭皮的貓兒竟然在他的肩上跳來跳去呢！（柳如眉）



惠稿注意

來稿請註明來源及出版日期為荷。

李太白
捕宮南

縣令

長漢子聽聞了！旅店老闆猶然不懂時，也聽得津津有味。大約過了半個時辰，裡面一個夥計走出向老闆說：「哪位姓李的老爺起身了——他要酒喝！」

「哎！我再去看看——」客店老闆笑說：「一位神仙老爺，實在怠慢不得的！」恰當此時，江岸上有個晴，巴東的縣令騎馬到來了。

江上的漁火已在閃光下散開，四名差役跟着縣令走進旅店，旅店的老闆恭迎了出來，老闆以下，都跪下叩見縣令。縣令問道：

「我進去看看李學士——」縣令溫和地向老闆說：

「是一位李學士了嗎？」

「他老人家昨晚起來了？還沒有，他睡着，老闆去叫過兩次，現在已……」

「我們不知老爺也是李學士！他是——我們也沒有待慢……」

「你看笑話，李學士何事不已？」

那縣令帶笑說道：「那麼……」

江邊的小旅店，因為縣令的到來而變成熱鬧了。在內外都擠滿了人，都被限制在旅店的外面。旅店老闆把酒方面的李白請了出來！

差役不分作佈，入客店的大堂，穿看縣令，拱手問好。

他披散頭髮，穿着半舊的官服……

一烏衣翹楚憶陳娥

其婦曰：「汝將來之茶室，豈不是專用女工，不用男工？」黃氏子曰：「是又不然，男女工並用，不過女工多於男工耳。男工則僱同邑大寶鄉人，蓋南海大寶鄉與姓，在茶居行勢力至大，凡省港及廣屬各處之茶居，幾無不有大寶鄉人在內也。」其婦問曰：「汝既罵賀家調查在城各茶居營業狀，又已偏定何處為茶居之地點？」黃氏子曰：「我之營茶居，至舖位則算於何處？」

黃氏子曰：「我之營茶居，其目的不與各茶居爭利，故不營早市，祇做西關午夜市生意，則舖位自應選在西關為宜。我家舖業至多，凡租與人營業之後，自難取回。惟廣州習慣，有「舖底」一項，故未被有：「千年舖主，萬年舖客」兩句俗語，則舖主取舖之難可知。」其婦即據問曰：「租舖與人，定有租期，期滿即可取回，又何難之有？」黃氏子曰：「租屋與租舖不同。租屋與人，期滿前一月通知住客，自可依期取回。至租舖則租期雖滿，而該舖未歇業，自應續租。即使歇業，而租客以有舖底在，即為舖客權利。彼可轉租於人，而租原租交回業主。業主惟有受之，不能提出取舖之議也。倘欲取回已歇業之舖，舖客必以「舖底」權利為抗拒，由是主客興訟，多年不能了結，而結果多是業主敗訴，此「千年舖主，萬年舖客」之俗語所由來也。」

其婦曰：「舖客租舖之後，永遠不還，是何異變賣與主？我今日始知舖業有此習慣。今汝既以西關為營業地點，而西關舖業之舖，在西關者不少，而取舖又如是之難，汝心目中已擬定何處之舖？」黃氏子曰：「轉與樹有舖一間，為我家業業，舖客已歇業兩年，月租為三六銀，其舖則結而問曰：「三兩六錢」，即為銀五元，以處與樹舖之地，何租何以如此之平？」黃氏子曰：「此舖之租值，在數十年前訂定，以今日租值較之，自甚平，然而值十分。但我先代忠厚開誠，從未有加舖客之租，今該舖已歇業，故欲取回開茶室耳。」

其婦曰：「取舖如是之難，汝欲取回隔與樹歇業之舖，敢非容易。」黃氏子答曰：「我自有辦法。所謂辦法者，乃是交易慣例。彼已由三千元，而增至一千八百元，已多年，欲將舖底召頂，又無人過問。我已託人與其商議，彼乃索頂手費三千元。」言至此，其婦乃曰：「開天索價，落地還錢，我亦還價增至一千二百元，便可成局。」黃氏子曰：「如此大約再多三百元，便可成局。」其婦曰：「如此，照業頂手價，此舖客聽於舖主矣。」黃氏子曰：「本城有此習慣，業主亦須順從之也。」㊀㊉

女戒與女儒

選台參加泳賽總選 決定十四人
溫兆明亦名列榜上
補選測驗結果劉錦波入選

【本報專訊】中華業餘游泳聯會游泳小組委員會，爲決定港區參加亞運泳員項目及繼續集訓等項事宜，昨（廿八）日下午八時，假亞細亞行天台召開游泳小組特別會議，出席者有黃少池、黃少雄、劉金曦、王憲生、宋鐵廷、李子熊、陳灝南等多人，首先順利通過上期議案，繼宣讀泳員來函解釋各項問題（從略），此事提交泳聯執委會討論。另有陳月法來函辭去亞運港區集訓教練職務，決議挽留。

續由總幹事報告第二期集訓，經已開始七週，昨日舉行補選測驗，計有劉錦波一人在一百公尺自由式測六二秒正，超出六三秒港區入選標準，得當選爲港區赴台參加決選泳手。另有區婉玲補選成績百公尺背泳一分卅三秒四，四百公尺自由式七分十五秒，均未達到港區入選標準，其餘陳毓忠缺席，未參加補選。

歷次選拔合格泳員事，除在決選時已有十四人合格，昨又增加劉錦波一人，共十六人，但鄧錦榮已往澳洲求學，祁颯蹤聲明放棄，實得十四人合格。

被推定決定各泳員赴台灣參加決選項目，茲錄如后：

男子組：溫兆明（百公尺自由式、二百公尺自由式、四百公尺自由式、一千五百公尺自由式）、劉錦波（百公尺自由式、二百公尺自由式）、古啟來（一百公尺蛙泳）、饒日明（一百公尺背泳）、阮顯傑（一百公尺蝶泳）、羅定平（一百公尺背泳）。

女子組：區婉玲（百公尺自由式、百公尺背泳、四百公尺自由式）、馮凝姿（百公尺背泳、四百公尺自由式）、駱潔冰（百公尺蝶泳、一百公尺蛙泳、二百公尺蛙泳）、郭耀紅（百公尺蝶泳、百公尺蛙泳）、吳雅頌（一百公尺自由式）、吳潔珍（一百公尺蛙泳）、吳凝珍（一百公尺自由式）。

林婉娟在決選時成績合格，列第四名，因每項目每單位祇准報三泳員參加，故遭落選。

關於港區泳員赴台灣參加總決選推選職員二人事，經相當時間討論後，卒決定交由泳聯執委會時選出。

關於繼續舉行第三期集訓事，決定下月一日開始，每星期一至五，下午六時至八時，在中青泳池舉行，星期六日下午四時至六時在政府泳池集訓，如缺席三次，即取銷代表資格。第二期集訓，仍照原定時間，直至本月卅一日結束。（丹）

排聯加入國際排協 已獲得批准
台克難隊四日來港
聯賽將增辦女子低網賽

【本報專訊】港九排球聯會，於昨日下午六時十五分，假座伊利沙伯青年館會議室，召開第四次執委會議，出席者余燕濤（主席）、李香林、郭木蘭、陳虎、阮振逵、鄧鍾錦、陳炳棠、黃興潮、王羣、周光潮、吳敘樂等，開會後，先通過上次會議決案，繼由司庫陳炳棠報告財政收支，計由一九五七年十一月至一九五八年元月份，收入一千三百八十元，支出七百八十三元四毫，比對尚存五百九十六元五毫八仙。預於台灣實業排球隊訪港，總收入約五千零四十一元九毫，除隊分賬及其他開支共四千六百三十元八毫，比對存四百十一元九毫。關於港台排球賽之賬目，則待下次執委會列入財政報告。繼決定討論事項：㈠自由中國克難排球隊來函，於二月四日蒞港比賽。關於在港賽期及有關事宜，如何決定，由當局比賽七場，由南華、東方、巴士、友聯、東方、港聯，對抗客隊，次序由比賽小組屆時與克難隊負責人洽商。㈡國際排球協會來函，以目前中國加入會員，現已接納，希迅即匯寄三百五十瑞士法郎（約折合港幣五百元），應如何決定。決議迅速匯寄會員年費，辦理加入國際排球協會。㈢關於一九五八年度公開排球聯賽，應如何辦理案，決議，本屆舉辦男子甲乙組聯賽，及女子組低網排球聯賽，由即日起至二月底止截止報名，並定三月上旬開賽。㈣爲響應演費運動，決定二月五日舉行排球義賽。（玲）

體育

亞運足球隊 昨晚繼續集訓

【本報專訊】昨（廿八）日又是中華民國參加亞運足球隊集訓之期，廿二名健兒，除陳輝洪與姚卓然請假外，其餘均到齊參加，山南華球場操練，大部份且於五時半前已先行到場，練習頭擋。

訓練開始時，主任李惠堂對球員們：因明（即今日）晚有一場夜波，大部份均須代表出場比賽，故功課將略爲減少。

李氏又稱：各人對甚本技術應多多練習，須知甚本技術實爲最重要。

是日操練項目，與過去大同小異，有：跑步、附跳欄及射球、控球等技術，一般以雙盤球方式訓練頭球。（同）

凌道揚 歡宴新界體育首腦

新界崇基學院院長凌道揚夫婦，以新界學界體育協進會會長身份，予前日中午在私邸，特約該會部會長現任教育司駐新界處主任麥伊甸夫婦，新界體育區監余啓瑞夫婦，前任主席陳照臨，現任主席梁省德，丁紹生，副主席王桂昌等，並由該院體育主任劉雪松作陪，賓主極盡歡。

各國參加亞運會 運動人員將逾千人
我國派一三九人

【東京廿八日美聯社電】據第三屆亞洲運動會報名名單本日指出：來自亞洲二十個國家之運動員一千餘名，將參加五月廿四日在東京開始舉行之第三屆亞運會。日本共派遣運動人員二九四名參加，繼其後者爲菲律賓，代表一五〇人，台灣一三九人，韓國一百人，印度一百人，巴基斯坦一百人，馬來亞九十人，越南六十五人，及北婆羅洲二十人，其他各國，如阿富汗、緬甸、高棉、香港、伊朗、以色列、印尼、泊爾、新加坡及泰國，仍未辦理各代表之報名手續。亞運會籌備會職員謂：一千五百名以上之選手將參加遠東「奧林匹克」運動會。

花絮 寒夜看補選

·霹靂火·

中青泳池，中華民國參加亞運游泳比賽港區補選泳手，四個泳員，依得兩個下水，區婉玲等名落孫山，由於怯場，連譯池的脚力都沒有。

泳將羅定平，見義勇爲，自願下水陪同阿雯同泳，是日氣溫室內六十三度，池水五十八度，加上心怯，當然游不出成績。

其後泳聯副主席王憲生，小組曾多予其機會，准其再試四百公尺，區婉玲姊妹倆人水陪泳，可是心情過度，手軟脚軟，失敗下去。

有說泳聯有大泳池不去補選而在小池，裁判員梁偉生解釋爲此舉公道。意最初總選在此，假如補選而在大運動池就便宜了總選時的人脚，因爲游一百公尺，小池總比長塘會快三秒多鐘。梁偉生語人，總選時他祇做君名夫，並無派作計時員。

計時員宋顯踞，緊張過度，一百公尺游五個半泳池，他一到五個池便按錶，笑到塘邊人肚刺，指他「翻烏龍」。

梁紹泳穿上一條黃黑條「牛女」褲，有笑他正式美人魚，她答人說：你看錯了，我是穿衣魚呢。

女子一百公尺蛙泳，也是四名泳手，梁沼冰、尹家璧、郭耀紅、林婉寧，結果梁沼冰不願退讓，郝應爲蛙后可爲國出力的「一線好戲」。

比賽後在亞細亞行召開會議，總結各男女泳手向亞運報名參加秩序，七個小組委員，有五個是中青的，事情當然來得順利。其中有一個「攔介」項目，女子一百公尺自由式，限取三名，計馮凝姿、區婉玲、吳潔珍、吳雅頌，多了一位，黃少雄提議馮凝姿自願退讓，把這個項目讓給吳雅頌入圍。

搶幹事宜應該做成績的一位教練陳月法來函，辭去教練職位，衆說使人嘆息。還有一項選派兩名職員隨隊同往，黃少池等都力要在小組會選，但王憲生認爲代表泳聯出賽，在執委會中選出比較公允。而中青的李子熊也說公道話，支持黃少雄見解，決交執委會推選。

黃少雄解釋從前要如許秋練，乃是各會泳員交由各會負責，現在第三期集訓開始，擬由一人負責，由小組主委黃少池派定。中青的劉錦波和吳雅頌都有同一願望，在這選補會上，全體氣氛，便不同了，輕鬆愉快的心情溢於言表。

台玉山隊 昨總歡宴

香港籃球總會，爲盡地主之誼，定于今晚七時，假亞細亞行會所，設宴歡讌台灣玉山女子籃球隊全體職球員，屆時並由美國新聞處到場放映體育影片助慶。

戶內運動秩序 業經編定公佈
港協會主辦體育節

港體協會，奧林匹克委員會主辦體育節，將在戶內及戶外兩項運動節目合計，其中今年五月在東京舉行的亞運會及七月在加的夫舉行的英聯邦運動會所有的各個運動對抗來計算，此種計算，是香港首次所採用者。

戶內表演在二月一日舉行，地點是伊利沙伯青年館舉行，二月廿六日則舉行戶外運動。

此次舉行的戶內及戶外運動，均採取計分制度，而比賽的隊伍將分別由香港對九龍，此對抗賽之計分……

伊利沙伯青年館。須太戶內運動表演，共有六個聯會參加，計籃球、拳擊、劍擊、乒乓球、排球、羽毛球，其秩序亦經編定公佈，由當日三時開始至下午十一時完結。茲列如下：

下午三時：揭幕儀式巡行，三時零五分：籃球賽（女子），三時三刻：拳擊賽，四時五分：乒乓球賽，五時：劍擊賽，五時廿分：籃球賽（男子）。（晚間）八時：巡行儀式，八時五分：排球表演（女子），八時卅分：拳擊，八時五十五分：排球（男子），九時四十分：羽毛球、劍擊，十時：羽毛球。

今女皇盃排球賽 青聯戰南華 東方逢巴士

伊利沙伯青年館主辦第三屆「女皇盃」排球賽，今晚繼續在伊館球場燃起戰火，計七時正，青聯對南華；八時正，東方對巴士。入場券收五角。

今晚首場青聯對南華，南華擁有黃鎮常、伍景衡、李仲達、阮相元、黃俊超諸好手，前中後三排實力平均，預料可擊敗實力平平的青聯。尾場東方對巴士，東方人强馬壯，旗下如陳爾楨、李樹烈、司徒推、梅蘇賢、林鑑池等健將，實力雄渾，爲一支嚇煤的熱門勁旅，但巴士亦擁有個中好手，實力不弱，將予東方嚴重威脅。

甲組聯賽近勢
（截至元月廿六日止）

（隊名）	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	十四	十二	一	一	七八	十五	廿五
巴士	十三	十一	一	一	六八	十九	廿三
傑志	十三	八	三	二	四二	廿八	十九
東方	十四	七	一	六	廿六	廿五	十五
中華	十四	五	四	五	廿六	廿八	十四
海軍	十四	五	三	六	卅五	四十	十三
東華	十四	五	三	六	廿五	五十	十三
星島	十四	四	三	七	卅六	卅八	十一
警察	十四	四	三	七	四一	五四	十一
港會	十四	二	七	五	廿九	四七	十一
陸軍	十三	四	一	八	廿九	四七	九
光華	十三	三	二	八	廿八	四三	八
空軍	十四	三	〇	十一	十七	四八	六

華娜小姐表演秩序

世界女子羽毛球冠軍華娜小姐，決定下月一日上午七時半到達本港，即晚十時，假伊館球場參加港體協主辦的體育節表演，入場券分收四元七角、二元四角及一元二角三種，昨天香港羽毛球總會經釐定華娜小姐在港表演秩序如次：

二月一日（星期六）下午十時在伊館球場：（女雙打）華娜、徐婉玲對鄧濟倫、何崇德；（混合雙打）賀紹光對何萘德、謝豐儀。

二月四日（星期二）下午八時在利諾士會場，（女單打）華娜對鄭淑儀；（混合雙打）華娜、胡吉士對朱世謙、容耀稜、徐蕙芬；（女雙打）華娜、徐婉玲對蔡兆蘭、陳婉琼；（單打）華娜對……

今宵公開籃球聯賽 順聯對東方 華雄抗均安

港九籃球總會主辦一九五八年度公開男女子籃球聯賽，今晚在修頓球場繼續上演。七時正（女子組）：華雄對均安；八時正（甲組）：自力女對永康女；九時正（甲組）：順聯對東方。入場券收六角。

今晚首場華雄對均安，以兩隊實力而論，均安佔優勢居多。大場女子甲組順聯對東方，將爲今晚的主力戰。茲將今晚各隊健兒名單列次：

（華雄隊）賀其功、陳文、關乃欣、朱乃秋、李文懿、王少東、李米、陳利明、賀金龍、林志英。（均安隊）黃尙天、梁玉泉、李維超、吳逸明、張沛磬、趙誠、林錫根。（自力女）何玉珊、許美玉、梁慧莊、林珊傑、江艷秋、葉琦霜、葉佩瑤、余翠霞、劉關林。（永康女）甄麗嫻、楊麗雲、鄧詠翠、陳美蘭、黃穗、梁燕修、陳燕雯、吳秀雯、楊美梅。（順聯隊）凌錫銘、鄭金富、黃國揚……（東方隊）梅宜棠、郭振雄、劉浮斌、羅固鐵、梁燦榮、黃錦……

今晚足球義賽 華聯出戰港聯
港九學聯先行打頭陣

發財不足球義賽，今晚在香港會球場舉行，六時半先由香港學聯對九龍學聯打頭陣，八時正，華聯戰港聯，入場券分收五元，二元四角，及一元二角等級。

今晚首場港九學生軍對壘，看那班新血演技之欣賞的價值。至「正本戲」華聯對港聯，前者集南華、傑志及東方精銳成軍，攻守力甚强。而港聯則以巴士健兒爲基幹，更配合傑志、東方及星島好手，實力亦不弱，今晚雖屬義賽，預料健兒們當悉力以赴，爭取勝利。

（華聯隊）（領隊）馮景祥，（隊長）鄧鴻熙，（敎練）梁仲偉。劉儒、郭錦洪、李炳照、司徒堯、陸達照、莫振華、姚卓然、李育德、何祥友。（後備）黃志光（東方）、孔有熙。

（港聯隊）何應芬、黃國萍、羅北、劉添、陳輝洪、郭森、麥尼高（陸軍）、侯斯生（星島）、文錦洪、哥利、摩士（巴士）、林錦榮。

台國光籃球隊 下月四日犯港

九龍籃球聯會主辦台灣國光籃球隊來港，經於天星會全體委員會通過。台國光籃球隊，決於二月四日乘四川號輪由台來港，計程六日可到。

麗都·仙樂 最後三天 甘蔗姑娘 李麗源導演 今晚九點場特請 優先獻映 紀念東南亞首映 樓座送丁瑩照片 王元龍先生主持揭幕 丁瑩小姐登台剪綵 自由公司傾力製作 巨型彩色片 黃卓漢監製 全部七彩 請早定座

麗都·仙樂 片期關係 最後三天 二時半·五時半·七時半 林黛·嚴俊 領銜主演 笑聲淚痕 插曲：皮 林黛主唱 笑淚交織人生 現實生活 親情哀怨

利舞台·普慶 今天四院聯映 百代公司出品 伊士曼七彩 慾金沙 NAGANA 巴巴拉蘭 火熱沙漠 今古奇觀 七彩下期

中央 今天五點半三點二七 天方奇譚 保羅格倫 十面火攻 明日 草莽龍蛇

新世界 今天最後 七彩鍾無艷 何非凡 余麗珍 梁醒波 主演 明日 海底尋夫

九龍 香港 開始預售 座券 狄四娘 正月初二日 國語

明天隆重獻映 豪華快樂 美高梅愛情倫理動人故事文藝名片 文藝名著 劇力動人 銀幕罕見 性格巨星：彼得芬治 藝術明星：伊莉莎白絲 天才女童：丹娜慧遜 小鳥依人 The Shiralee 片上中文字幕 做丈夫的請看本片！ 宅描出一個懇切的問題 丈夫爲生活奔波，太太在家中暗偷漢子！怎樣辦？爲了骨肉之情，負上了兒女債！怎樣辦？一生爲愛情所困，爲兒女債所苦！爲生活所折磨！ 還故事的主人翁 令你動同情之心！使你下同情之淚！

紐約·中央·大世界·光明·好世界·皇宮·龍城·金鑾 明天大獻映 萬世流芳張玉喬 關德興 鄧碧雲 陳錦棠 梁醒波 領銜主演 少新權 銀劍影 阮兆輝 合演 龍圖導演

國民·金華·新舞台·明聲 最後今天 新馬仔 余麗珍 蟹仔夜祭蟹美人 大成發行

麗都 紅樓新夢 明天 長恨歌

娛樂·樂宮 下期隆重獻映 蘭克公司出品 驚險打鬥 奇情巨片！ 新金山羅賓漢 ROBBERY UNDER ARMS 伊士曼七彩！ 彼得芬治 郎奴路易 慕蓮史雲遜 父子同夥 兄弟聚義 一身是膽 百人莫敵 五名大漢把邊境鬧到滿城風雨！

九龍東樂 本月卅日星期四晚演時劇 夜華八開標平 票二至八止現在開始預售 本院已始 價起十元 排名一律以出場先後爲序 楊天時吉 張博倫周處 李萬里蕭恩 王憶明桂英 何柏青 李吟秋 張根初 陳麗華 周文偉 楊天 曹慧秋 除三害 打漁殺家 全部四郎探母 董雁衡（馬超）兩威將軍

荔園 七世姻緣 狂蕩花燭夜 模特兒 程大嫂 機動遊戲 兒童樂園 溜冰場 水上舞廳

太平 四霸天 邊城 抗暴先鋒

東樂 超視綜藝體電影 塗糊大英雄 七彩 中文字幕 "Parbnerts" stars Dean Martin, Jerry Lewis, Lori Nelson, in vistavision.

眞光 塗糊大英雄

紐約·大世界·好世界 俠盜羅賓漢 兩棲英烈傳 飛碟戰爭 諜報 突擊隊

金陵·國民·金華·新舞台 西班牙 神鎗 閃擊手 空襲 水塘 戰 天上 人間 情鐵關 禁宮寶盒 無比敵 一吻 死前

明星·新華·東方·百樂門 凄艷斷腸花 餓虎擒羊 塔頂擒兇 荒島情鴛 血戰蛇江 義盜嬌娃

社會倫理中篇小說

送子妖姬

林蘋 著　丁周 圖

嘉詩和戴輝結婚三年了。他們住在淺水灣的一間小巧的別墅裏面，生活倒還過得很舒適。

嘉詩的同學林立，也住在附近。他以前跟嘉詩是一對很要好的朋友。當時，在很多同學的心目中，都認爲他們不會是未來的終身伴侶。

後來林立出洋深造，學習醫科，嘉詩便嫁給了戴輝。但林立卻仍是一個獨身漢子。他對嘉詩，依然深深的愛慕着，常常到她家裏來，因此引起了戴輝的不滿。

嘉詩也曾勸告他，叫他不要到家裏來，但林立卻不能聽從她的勸告。當戴輝出去的時候，他又跑了過來。

「嘉詩，我看妳近來精神很不好，到底是有其他困擾的問題？」林立很關懷的問她。

「立，我原本是很歡迎你到來的，不過戴輝是一個脾氣暴躁的人。他見你來了，又要鬧得滿城風雨，我看你還是走罷！」嘉詩懇請的要求。

「嘉詩，我到來並不是爲了戴輝，雖然我也知道戴輝不高興。但我看妳近來的神態，我又禁不住要到來。到底是甚麼事情使妳不快活，還有念年來的友情，我想妳可以告訴我，說不定我也可以替妳分一點憂。」林立很溫文的說着她。

他那溫柔的態度，溫文而且誠懇的說話，使嘉詩心裡很感激。

「戴輝家裡，歷代都是人丁單薄的。他很擔心後嗣的問題，所以我也爲了這個問題而發悶。」她坦白的告訴了林立。

林立聽了嘉詩的話，他馬上勸慰她說：「一對年富力強的夫婦，生兒育女，自然是可能的，妳們何必爲這個煩惱？」

「話雖然這樣說，但戴輝的心，就是念念不忘，要早日有一個孩子！」嘉詩說完後，深深的嘆了一聲。

林立見她那痛苦的神態，心裏很覺到一陣難過。他走近嘉詩的身後，把手按着她的肩膊，很溫柔的對她說：「妳的煩惱，也許可以在醫藥上找到解決。如果需要的話，隨時都可以找我，我一定幫妳一點忙的。記着，我們已經是多年的好朋友了！」

當林立在嘉詩身後安慰她的時候，戴輝已經回家了。他在窗外，看到林立和嘉詩的親暱態度，禁不住心頭起火，衝進了屋來。他氣沖沖的走入廳裏，睜大眼睛瞪着他們，並沒有一句說話。他氣極了，幾乎想把林立摔出門外去。

林立仍然扶着嘉詩的肩膊，站在沙發的後面。嘉詩也靜靜沒有起來。

「喂，爲什麼這樣子望着我？」她不滿的問戴輝。

「你們在這裏做些什麼事？」戴輝說後，也不管他們說話不說話，跑上去近林立身邊，粗暴的揪了他的衣服，一直把他推到門外一推，跟着把門砰的關上。

「嘩，你怎能對林立這樣沒有禮貌？他是我們的朋友哪！」嘉詩憤憤的埋怨他。

「他是什麼朋友，我不在家裏，便來這裏鬼混！」戴輝的怒火，還沒有熄滅，他對嘉詩補說了一句。

「你的主觀太強了，罵別人總是這樣的地方猜疑。」嘉詩把林立到來的原因，但先行批評他一句。「他只是見我們近來精神頹喪，所以時時到來問問的。我知道你像他心急着要一個孩子，但三年來也總不能完成你的願望！」

戴輝聽後，沒有什麼話說，但面色卻由怒而轉成了憂鬱。

「他說可以從醫藥上解決這種煩惱嗎！」戴輝沉吟時，覺得自己有點冒昧，所以也向嘉詩道歉。

「對不起，嘉詩！」戴輝懇切的解釋對她說：「我太鹵莽了！我誤會了好人。希望這不致使妳太難過。」

嘉詩含着淚，對他搖搖頭，她不願意對戴輝多說什麼的話。「不要緊的，嘩！我們到底是一對很恩愛的夫婦。」

「真的！當我出外工作的時候，把妳留在家裡，也許會使妳太寂寞。」

「這也是沒有辦法的事！三年來我一直都是這樣過去，所以也不覺得怎樣。」嘉詩說了戴輝的話，對他[illegible]

「我想，如果叫妳的表妹到這裏來住，也許可以伴伴妳，不致太過苦悶。」戴輝想叫嘉詩的表妹來，目的就是阻止林立再次到來鬼混。

嘉詩沒有反對戴輝的意見，[illegible]

× × ×

嘉詩的表妹潔冰，原是一間百貨公司裡的售貨員。近來公司改組，她辭退了職位，賦閒在家裡。

潔冰是一位奧相的「摩女」，生活很是放蕩不羈。在公司裡早就有了「交際女郎」的綽號。她跟富家子鄔明，早已出雙入對，打得火一般熱了。潔冰要跟鄔明結婚，但他還未安定生活，這把潔冰氣得要命。

這天，她接到了嘉詩的信。她想利用這個機會來[illegible]

「如果你不答應跟我結婚的話，我便走了。」她對鄔明說。

「妳走好了！」鄔明不大經意的回答她：「我在現在，也沒有把財權交給我的時候，我怎能跟妳結婚？」

「那你打算不理會我了？你……」潔冰有點氣憤的大聲呼叫起來，可是不能把要說的話說出來。

[illegible]

「我是愛妳的。」鄔明囑咐她。跟着把兩片口唇，印上潔冰的嘴巴。「妳到表姊那裡住住，我會替妳打算的。妳常常寫信來給我好了。」

潔冰雖然心急要鄔明跟她結婚，但眼見交涉不來，也祇好放手。她心裡想着，除了鄔明，也不怕找不到對象。最使她不安的，就是月來生理上好像有點變化。她要想法去解決這個困難。

× × ×

第二天早上，潔冰收拾了一些行李，齊整裝扮了一會。她對於裝飾是有研究的，對於眉髮、衣裝……都沒有一絲一毫的放過。

不久，戴輝駛着車子到來了。他把潔冰的行李，搬到車子裡。

潔冰請房東李嬸替她照顧房裡，慇懃跟戴輝下去。坐在車上，他們談得很投機。潔冰又借故靠近戴輝的身邊，在他的週圍，佈上溫柔的陷阱。

戴輝原是一個英俊的人，他的儀表，使潔冰心醉。她原是一個易熱的女人，而且又想在這位表姊夫身上，施行她的詭計。

潔冰是一個美麗的人兒，再加上狐媚的眼睛和放蕩的舉動，很易使男人上鈎的。戴輝見了她，心裡也禁不住起了一陣綺念。

汽車向郊外駛去，一會，已經到了。

嘉詩聽見了汽車聲，走出門外來迎接他們。潔冰見了表姊，從車裡跳出來，她倆擁抱着，親熱的寒暄了一回。戴輝在車後拉出潔冰的行李。他們一起走入屋裡。

嘉詩把潔冰的行李，搬入一個房間，戴輝留在客廳陪潔冰。他們越談越起勁，潔冰的心很高興，她決定把鄔明給她的煩惱，在戴輝的身上找到解決。

[illegible]

「現在，妳來了，潔冰。」戴輝很親暱的對她說：「可以陪伴嘉詩，使她不致孤單寂寞。」

嘉詩點點頭，親熱的看着潔冰。但潔冰卻把媚媚的眼光，轉向戴輝。

「不過，我卻想常到外面玩玩。這裡的空氣很沉悶，而且風景也好！」潔冰說。

「當然啦，潔冰！」嘉詩看見潔冰對戴輝過度親熱的態度，心裡有點不高興。「我跟戴輝都是樂意陪妳到處遊玩的。」

戴輝的心有點飄動。他想向嘉詩解釋，但當着潔冰的面，又說不出來。

嘉詩的心，雖然不快，但對她的表妹，仍很寵愛。她始終覺得潔冰是一個孩子罷了。

果然，戴輝常常伴着潔冰出去遊玩。嘉詩也希望她的丈夫，可以拋棄一切煩惱，快快活活過日子。她沒有想到男女間可能發生的醜事。

× × ×

有一天，當戴輝陪着潔冰到山上遊玩的時候，她也到附近的花間散步。

林立從對面走過來。自從戴輝拉他出去之後，林立已經好幾天沒有到嘉詩的家裡了。他一見嘉詩，便跑上去很誠懇的對她說：

「嘉詩，我不能過度相信別人。」他的話好像是一個警告：「妳以爲使丈夫日日陪着位少女去遊玩，對妳是一件有益的事？」

「呀！立！」嘉詩聽了，臉無表情的回答：「潔冰祇不過是一個孩子罷了！而且戴輝也不會做出甚麼事來的。」

「假如我是妳的話，我卻不會相信他們。」林立很認真的說：「如果妳再不小心，將來一定有麻煩的事情發生的。」

嘉詩和林立兩人的親暱情狀，給嘉詩的丈夫戴輝看個一清二楚。

「呵！立！」嘉詩突然驚覺的一響，她的心裡躊上不安起來。「那要怎樣辦呢？」

「我也不知怎樣辦，」林立惘惘的說：「我想，妳自己跟戴輝談談更好。」

「是的，我一定照你所說去做。」

林立走後，嘉詩仍然呆呆的站在花園的樹下。她沉沉的想着。

× × ×

另一面，戴輝陪着潔冰到山上去。他們好像一雙情侶一樣，相依坐在山邊的綠草上。

他滿眼盡是蔚藍的天空，蔚藍的海水，青青的綠草，還有鳥語花香，婆娑起舞的修竹。這自然的美景，往往增進人心的快感。

潔冰突然把頭枕落戴輝的臂上，他的心，撲通撲通的跳盪着。他雖然愛潔冰的美麗，但禮法的觀念，使他不敢太過表示親熱。

「輝哥！」潔冰輕聲叫了他一聲：「我再不能隱瞞了，我要坦白的告訴你……我……愛……你。」

最後那三個很慢很肯定的字，激起戴輝心中的情緒，他那初感到一陣甜蜜，跟着，又起了一陣驚恐。

「潔冰！」戴輝訥訥的反問：「妳說什麼？」

潔冰把剛才的話，再慢吞吞的說了一遍。她那媚眼，瞧得戴輝打起戰來。她的身子，又緊緊的靠着他。這使戴輝感到有點狼狽。

「我早知妳這樣，便不陪妳來了！」戴輝的理智提醒了情感，他冷淡的對潔冰。

潔冰聽了，並不放棄。她要解決自己的難題，所以不顧一切。她自己相信運用手段，可以使戴輝上鈎的。

「還有什麼？難道嘉詩可以愛上林立，你不能愛上我？」她知道戴輝憎恨林立，所以把這話來刺激他。

「她已經告訴過我，他們根本沒有什麼曖昧的行爲。」戴輝替他的太太辯護。

潔冰並不反駁他，嘿嘿的一聲笑了起來，她笑的很媚。同時把兩片熱熱的口唇，吻落戴輝的臂上。

「你真是一個寬大頭。」她繼續用嬌媚的口吻說：「這種話，你也會相信的！」

戴輝想起林立對嘉詩的親熱，覺得潔冰的話，不無可信。他的心像亂麻一樣。

「不要說了。」他要求着：「再說了會使我發狂的。」

「那麼，爲什麼不跟我們也快活快活？」

戴輝的心很煩，他要止失措。但潔冰把握機會，甜甜的吻了他一大頓。

由於潔冰的話，使他加多了對嘉詩和林立間的誤解，他對潔冰，更加親熱。

他們痛快的談了一會，直到白日銜山，才大家挽着手兒回去。

晚飯的時候，潔冰在嘉詩面前，快樂的對戴輝說：「輝哥！我們今天，玩得特別快樂，你說是嗎？」

戴輝不安的望了她一眼。

嘉詩看見這情形，禁不住火光了。她用諷刺的話來警告他們：「當然你們感覺到特別快樂啦！難怪林立今天見到我的時候，對我說起你們了！」

「林立？」潔冰有意挑起戴輝的憎惡，「呵！那就是妳所說，最忠實可靠的男朋友？」她望着嘉詩笑起來。

戴輝聽了，望了嘉詩一眼，突然站了起來。

「輝！」嘉詩看見戴輝站起來叫着他：「你還沒有吃完飯呢！」

「我吃不下。」戴輝狠狠的對她說。

「相信你會因爲我偶然碰見林立便生氣吧！」

「偶然！妳還以爲我會相信妳的鬼話？」戴輝怒喝着：「潔冰比我還知得清楚！以後，看我還會不會相信你！」

戴輝說完了，悻悻的走出門外去。

嘉詩望着潔冰，默默的責備她說：「你這個壞蹄子，爲什麼要這樣說？」

潔冰並不抱歉，相反的，她更用質問的口吻反問嘉詩：「我敢說你們兩人，一定有些什麼不三不四的事，你敢跟我打賭嗎？」

「你卻折散我的家庭嗎？我幸幸苦苦替你着想，你卻這樣對待我！」

「不要笑破我的肚皮罷——」潔冰反唇相稽：「你自己做的事，何必裝聾作啞？如果清清白白，戴輝又怎會不信你！」

「你不要說完天下的大話。」嘉詩怒極了，她厚嘴着表妹：「我們之間，有什麼不清白？」

潔冰銜着一支香烟，走出門外。她邊行邊說：「這祇有你們自己才能知道。」

嘉詩對潔冰，已經恨到極點了，她決定把她趕出去。

潔冰跟蹤着戴輝，見他到僻靜的海灘那裡。她亦步亦趨，緊緊的跟着他的後面。

最後，她看見戴輝坐在草地上面。她摸到他的身後，挤呀一聲，倒在他的懷裡。

太陽沒下去了，溷圓的月色，也沒入黑夜的寂寞。戴輝禁不住潔冰的引誘。他踏上了潔冰的陷阱。

在淺水灣山邊草地上，潔冰使出渾身解數，迷惑戴輝。

× × ×

「太太，夜深了，他們還沒有回來，我把門關上好嗎？」僕人請示嘉詩。

「關的，關上門罷！」嘉詩很煩惱痛苦的答。僕人關好了門，收拾了一會，到工人房休息了。

嘉詩滿懷心事，坐在房裏流淚。

時鐘的的搭搭的響着。十一響……十二響……一響了。戴輝和潔冰還沒有回來。嘉詩的心，焦急得幾乎要爆炸出來。

一時半了，門外響着，嘉詩走出來，把門開了。

戴輝和潔冰一起進來。

「嘉詩！」戴輝急急的對她說：「我們準備好了，我要跟潔冰結婚。」

嘉詩聽了戴輝的話，有如晴天霹靂，心裡很忿怒，她知道已發生了什麼事了。

「你瘋了嗎？結婚？是不是這樣草率馬虎的事？即使我答應你，也不能這樣做？」

「呀！」戴輝有點後悔，他望望嘉詩，又望望潔冰，「我一定是瘋了，我爲什麼會這樣做？」

嘉詩靜靜的沒有說話。潔冰走近了戴輝的身邊。

「原諒我！」戴輝靜靜的對着潔冰向她求恕似的。「我不願做這種事！」

「你怎能這樣說，難道你可以不負責任的！你一定要跟我結婚。」潔冰一點也不放鬆的逼着他。

嘉詩看見這情形，氣得伏在桌上哭起來。

「嘉詩！」戴輝叫了他的太太一聲。

嘉詩抬起她的淚眼怨着他。

「如果你不是親暱林立的話，我便不會做錯了這事。」戴輝把罪過推落嘉詩的身上。「現在你叫我們怎樣死？」

潔冰還是纏着，她不能放過這個機會。

「我不知道。」嘉詩恨恨的說：「你們已經戳破了我的心靈。我不管這些閒眼，明天叫潔冰離開這裡好了。」

那晚，他們三人都睡不着，各有各人的心事。

× × ×

第二天的早上，嘉詩叫潔冰回去。但潔冰纏着戴輝，不願意走。

後來戴輝陪着潔冰出去。晚上回來，才答應明天回家去。嘉詩的心，到這時才放下一塊大石。

又過一天，潔冰真的回去了。

戴輝在潔冰走了之後，精神上好像很不好。嘉詩盡力安慰他。但他總像個倘若有所失似的。

兩個月後，他們收到一封信，一封很簡短的信：

「嘉詩，我請求你快一點來看我。我的心煩得快要死了——潔冰。」

[illegible]

「病？」潔冰很恨的答：「也可以說是病，我有孕了。那是你丈夫的孩子，你看要怎樣處置？」

[illegible]

「我怎樣也不會相信你的！」

「但我說的都是實話。」潔冰哀求她。[illegible]

「好罷！」她告訴潔冰：「我馬上回去告訴戴輝，看他的主意怎樣再說。」

[illegible]

在她駛車出了郊外之後，突然颳起狂風，下着大雨。她看見一個老婦人在路上，所以把車停下，叫她進車子裡避一避。她問那老婦人，知道她住在附近的村落，所以決定順便送她一程。

嘉詩把車子繼續開行，駛不上一哩，車子忽然出了毛病。油箱漏了，車子底下溢滿了汽油。

「你在這裡等一等，我到附近的油站去，馬上便回來。」嘉詩說後，忽忽冒着雨跑去。

嘉詩跑不了許遠，忽然，她聽見一聲很大的響聲，回頭看見她的車子那邊，有一度強烈的火光沖了上來。

她跑回去，看見車子已經燒掉，那老婦人也給燒死了。

她知道這是什麼一回事。她認清那燒死了的老婦人，心裡覺得很可憐。她知道潔冰的事不解決，自己難保不再遭她的暗算。而且不讓她跟戴輝結婚，那孩子也不能算是戴輝合法的兒子。她決定走了。自己找點工作來度過一個時期。

× × ×

嘉詩失蹤後不久，又傳她已意外死去了，這消息被鄔明確實後不久，戴輝便跟潔冰結了婚。再過七個月，她生了一個男孩。戴輝心裡，覺得很滿足，因爲他年來渴望着有一個孩子，現在有了。

潔冰生了孩子之後，接到鄔明的信，說他的父親已經死了，財產在握，請她再續前緣。所以她常常借故到香港那裡跟他幽會。戴輝始終蒙在鼓裡。

鄔明對於潔冰的美色，心裡始終撇不開，他便使潔冰私奔，跟他一起到澳門去過活。潔冰所愛的，正是鄔明這種浪子的作風，所以她毫不猶豫的便答應了。

有一天早上，戴輝起床，不見了潔冰，他發現枕畔擱着一張字條：

「我知道你並不愛我，同時也可以說不需要我了。所以我要找一個真的愛我或真的需要我的人——潔冰。」

孩子失了媽媽之後，戴輝又有工作，鎮日啼哭，使他困擾極了。他馬上刊登廣告，招請一個保姆。

× × ×

再說嘉詩的死訊完全是一個掩飾的煙霧。她自從車子燒掉後，拿着手頭的現款和首飾，在偏僻地區租了一個房間住着。她每天留意報紙，想找一份工作，但到底高不成，低不就，一年來還是找不着。

這天，她看見報紙上登載戴輝招請保姆的廣告，她覺得很奇怪，所以立心回去看看。

她不想讓出本來的面目回去。潔冰的私奔，是她夢想不到的事。

那美容專家，替她把髮型和五官都改變了。還替她配上一副黑色的眼鏡。甚至嘉詩本人，對鏡自照，也認不出來。

最後她還給她一杯藥水，嘉詩喝了，連聲音也帶沙啞。她完全改變了，祇花了壹百元的手術費。

改過裝後，嘉詩挽着一個小皮包，帶了一份報紙，忽忽趕車到淺水灣。她是熟路徑的，所以直跑到戴輝的家裏去。

「我是來應徵的。」她對僕人說，「在報紙上看到你家招請保姆，所以特意到來。」

那僕人雖然在她的家裏做了很久，但化了裝的嘉詩，她卻認不出來。

那僕人急忙請她入內，把手裡啼哭的孩子交給她。好像母子天性一般，孩子到了嘉詩手裡，便馬上停止了啼哭，不久便睡着了。嘉詩把他放落一張小床裏，替他蓋了被，坐在旁邊伴着他。

[illegible]

不久，戴輝也回來了，僕人把他帶到嘉詩那裡，嘉詩望了他一眼，覺得他蒼老了一點。戴輝睜大眼睛望着她，可是不知她就是嘉詩本人。

「你的太太那裡去了？留下這孩子怪可憐的！」嘉詩看不見潔冰，所以用試探的口吻問他。

「我的太太走了，以後這孩子就全交給你！」戴輝感慨的說。

「呵！那太可憐了！」嘉詩哽咽着說：「我一定負起照顧這個孩子的責任。」

戴輝望着這位新來的保姆，心裡着實感激她。

× × ×

一星期後，鄔明帶她到某大賭場賭番攤。潔冰下注，最初贏了幾注，把千多元放入手袋。跟着，她又叫鄔明下注，一連十多注，輸去了[illegible]

潔冰上到半梯，一眼看見嘉詩，驚惶失措，從樓梯滾下。

在澳門大賭場中，潔冰把鄔明僅有的二萬多元，作孤注一擲。

[illegible]鬧騰的結果是四，鄔明的鈔票，也給荷官收了去。

潔冰望着他，鄔明對她苦笑了一下。他們一同回去旅店裏。

「你太可怕了！」鄔明到了房間，恨恨的對她說：「我的家產，就糊糊的這樣喪失在你的手上。」

「不要笑破我的肚皮罷！」潔冰笑嘻嘻的回答：「你是不是拿這話來嚇我？」

「老實告訴你，我真怕你了！」鄔明氣憤的把自己的行李收拾了，忽忽忙忙要走出去。

潔冰看了，忙攔着門口，忿忿的對他說：「你打算怎樣處置我？」

「你是你，我是我，我們之間並沒有絲毫的關係！」鄔明狠狠的說。跟着，他撥開她的手，走出房子外去。

鄔明走後，潔冰的心裡很慌張。她想到自己的前路，伏在枕上哭了一回，又打算回戴輝那裡。她想：「儘管戴輝也許不歡喜我，但我仍是那孩子的媽媽。」

她收拾行李，結算了房租，趁夜船回香港來，搭着的士回到戴輝的家裡。

她的心裡很自信，她認爲戴輝是一個很易對付的人，隨時可以把他玩弄在股掌之上。

當她走入門內的時候，戴輝剛好出來。他伸出兩手攔着她說：「潔冰，你想怎的？我不要你，快回去那個喜愛你的人家裡罷！」

「笑話！」潔冰神氣得很，她並不因戴輝而退縮：「這是我的家，看你敢把我掉出去！」

她用力把戴輝推開，搶着跑上樓上去。嘉詩看見了，忙把孩子放下。走到梯口來見她。

她站在梯口，把黑眼鏡脫了下來，很嚴厲的望着潔冰說：「潔冰！你還認得我嗎，你說那孩子是誰的？」

潔冰望着嘉詩，她的身體突然抖顫起來。

「呀！鬼呀！」她叫了一聲，跟着滾落梯下去。

也許是嚇得太過了，潔冰跌得發了昏。嘉詩和戴輝，連忙把她扶起，但她已經促的呼着氣，但不會吸氣。

僕人連忙去找到林立來，他診斷了一回，搖搖頭表示沒有辦法。

「一個狠心害人的女人，到底得到她應得的收場！」林立鄙視的說了一句。他望着嘉詩，又轉身望着戴輝笑了一笑走了。

戴輝擁着嘉詩，眼裡含着兩眶熱淚。大家都默默的說不出話來。

樓上的孩子，突然呱呱的大哭起來。

——完——

代郵

下列各作者，請補寄地址或告知姓名，以便將稿件退回：一、「桃李飄零」作者胡汝森先生；二、「罪孽」作者譚南生先生，請將詳細地址告知。三、「對簿」作者，有地址，但未署姓名及姓名。四、「劍痕」作者，希將姓名及地址告知。

編者

港九首輪影院聯合廣告

樂聲

今天最後四場

霍士公司千萬金元巨片

「荒島仙窟月情」男主角 羅拔米湛

去年國際最佳演員 卻佐真斯

兩大紅星主演 十大名片之一

ROBERT MITCHUM　CURT JURGENS

THE ENEMY BELOW

海底喋血戰

特麗七彩片上中文

明天盛大獻映！今天開始定座！

北探險記！ 金戈鐵馬 [illegible]

娛樂·樂宮

今天四場仍映

金露華 法蘭仙納杜拉 烈打希和芙 三大巨星合演 請速定座

特藝七彩 上中文片

大導演佐治薛尼 繼「紅樓琴斷」「紅伶恨」後又一巨構！

柳綠花紅

Pal Joey

雙鳳求凰 各演色相

情曲六支，家傳戶誦！

法蘭仙納杜拉唱情歌 金露華烈打希和芙演銷魂熱舞！ 堪稱三絕！

皇后·平安

今天四場隆重獻映！

轟動影壇最新歌舞香艷巨片

法國首席歌星 美琪 玉喉歌星 素薇 艷女星 珍妮 慧芙 姬雲 十大歌舞明星合演

百花艷舞

Paris Music-Hall

Cinemascope EASTMANCOLOR

新藝綜合體！全部七彩

澈底揭露巴黎舞廳內幕，林林總總，香艷綺旎，美不勝收。

美人魚舞，香肌半裸！冰山艷舞，銷魂蝕骨！

豪華·快樂

最後今天獻映

聯美公司全部快速動作緊張打鬥片！

火藥味充斥！爆炸性猛烈！

虎豹龍蛇傳

銀壇硬漢 羅利加漢

冶艷女星 瑪莉高絲達 合演

"THE BIG CAPER"

三山五嶽 虎豹龍蛇 男盜女娼 無一善類 無一好死！

明天隆重獻映 美高梅愛情倫理故事最感人巨片

小鳥依人

[illegible] 合演

印尼掛紗月貨品已紛紛申請輸入

如國內不足供應者將批外滙證

處理海關提貨證手續重新規定

【本報專訊】印尼掛紗月貨品，已紛紛申請入口，向當局請求批准。[illegible]

英鎊市價微告扳穩

金鈔價牛皮微順

K金尾盤成二五六．五

美鈔尾盤價五．八八五

[illegible]

港暹兩地米價報淡

夏利睦號昨又到萬四千餘担

【本報專訊】[illegible]

近期港貨去銷無甚影响

秦赤字八十餘億提高奢侈品稅

[illegible]

南韓美援欵削減後辦貨種類有改變

側重輸入必需物品及工廠器材

白報紙及道林紙將用出口外滙

【本報專訊】[illegible]

德腸熱粉市價仍穩

【本報專訊】[illegible]

歲暮金舖業務好裝修門面爭生意

【本報專訊】金飾業踏入舊曆十二月，營業額約可比平常月份增加百分之四十至五十之間。[illegible]

渣華糖新貨昨到二千包

昨開盤漿價僅四十元

糖市趨淡似頗難避免

【本報專訊】[illegible]

來源疏缺影响豆子市况仍俏

【本報專訊】[illegible]

世界棉市趨淡美棉跌幅凌厲

【本報專訊】[illegible]

魷魚市堅穩蝦米亦爽俏

【本報專訊】[illegible]

星洲樹膠市跌勢仍持續

【本報專訊】[illegible]

外國訂單紛至沓來布疋盤價殘將提升

部份廠家暫停接三月前訂單

印尼洽購港布仍呈源源不斷

【本報專訊】[illegible]

工商簡訊

△[illegible]

本港金融行情表

民國四十七年一月二十八日

九四五K金		銅錢紙	1.832
開市	256.750	大分毫	1.1758
收市	256.500	銀幣	1.005
最高	256.750	正紗	15.54
最低	256.250	雜紗	12.70
美鈔期貨		個人民幣(大)	1.75
開市	5.88625	個人民幣(細)	1.64
收市	5.885	埃及紗	10.00
最高	5.8875	南非紗	15.60
最低	5.8825	東非紗	14.70
美鈔電滙		西冷紙(百計)	92.00
最高	5.88125	印尼新荷盾(千計)	121.50
最低	5.8775	法郎(萬計)	122.00
電天單		瑞士(百計)	134.00
最高	5.865	德幣(萬計)	91.00
最低	5.86	日本紙(萬計)	142.50
雜幣		台幣(千計)	152.00
加拿大紙(大)	5.94	台票(千計)	139.00
加拿大紙(細)	5.925	星幣(百計)	27.90
大呂宋紙	1.775	金圓紙(千計)	78.00
細呂宋紙	1.775	銀圓紙(千計)	64.50
大銀紙	1.85	新貨(千計)	67.00
		國幣(百計)	135.00

今日出入口輪船

入口船

船名	船類	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
嘉昔	貨船	KARSIK	星洲	渣華	B十一	中午
新地亞	貨船	SANTHIA	日本	鐵行	九龍倉碼頭	下午四時
富來	貨船	ARAFURA	日本	鐵行	九龍倉碼頭	下午五時
嘉蘭佛仁	貨船	GLENFRUIN	日本	渣甸	A七	上午
快富	貨船	FRANKFURT	日本	捷成	A六	下午六時
愛美利馬士基	貨船	EMILIE MSK	日本	捷成	B七	下午四時

出口船

船名	船類	西名	往何埠	公司	停泊處	開行時間
老撾	貨船	LAO	星洲非洲	[illegible]	A十	下午五時
希利奧斯	貨船	HELIOS	日本	參利順	B十	淩晨
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	日本美國	總統	九龍倉碼頭	下午十時

出口輪船預告

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
亞士甘尼士	貨船	ASCANIUS	日本	三十	太古
嘉昔	貨船	KARSIK	暹城	三十	渣華
勝嘉利士太子	貨船	CINGALESE PRINCE	日本	三十	渣甸
新利維利	貨船	SUNNYVILLE	美國	三十	銀行
舟山	客船	CHUSAN	星洲英國	三十	鐵行
愛美利馬士基	貨船	EMILIE MSK	曼谷	三十	捷成
寶隆丸	貨船	HORYU MARU	石叻仰光	卅一	東來
太原	客船	TAI YUAN	澳洲	卅一	太古
快富	貨船	FRANKFURT	星洲歐洲	卅一	捷成
多維	貨船	TOURNAI	亞丁歐洲	卅一	多利順
西圖士	貨船	CITOS	山打根	卅一	天祥
新地亞	貨船	SANTHIA	星洲印度	卅一	鐵行
日禮丸	貨船	NICHIREI MARU	星洲吡叻	卅一	太平
亞爾華基	貨船	ALWAKI	亞丁歐洲	卅一	渣華
嘉蘭佛仁	貨船	GLENFRUIN	星洲歐洲	二月一日	渣甸
德生	貨船	TAK SANG	日本	一日	渣甸
亞地治	貨船	ADIGE	星洲[illegible]	一日	天祥
利好	貨船	LISHOLT	日本[illegible]	一日	和記
賓那士	貨船	BENARES	台灣日本美國	一日	太古
亞拉斯加丸	貨船	ALASKA MARU	星洲西非	一日	香港東方
先達	貨船	SINDH	韓國釜山	一日	法郵
四川	貨船	SZECHUEN	基隆	一日	太古
金寶地亞	貨船	KAMBODIA	星洲歐洲	二日	寶隆
威都拉	貨船	VENTURA	日本美國	二日	美最時
芝萬宜	客船	TJIWANGI	星洲印尼	二日	渣華
馬尼拉丸	貨船	MANILA MARU	日本	二日	天祥
越南	客船	VIETNAM	西貢歐洲	二日	法郵
西孟加州	貨船	STATE OF WEST BENGAL	日本	三日	香港東方
富來	貨船	ARAFURA	山打根澳洲	三日	鐵行
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	日本美國	三日	捷成
飛行獨立	貨船	FLYING INDEPENDENT	釜山美國	三日	和記
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	星洲吡叻	四日	鐵行
先鋒	貨船	PIONEER MINX	日本釜山基隆紐約	四日	美國輪
旭丸	貨船	ASAHI MARU	西貢曼谷	四日	太平
馬山	貨船	MASAN	曼谷	四日	[illegible]
昆斯威利	貨船	QUEENSVILLE	日本美國	四日	天祥
辰久丸	貨船	TATSUHISA MARU	金邊	四日	[illegible]
牛津城	貨船	CITY OF OXFORD	亞丁歐洲	四日	銀行
碧干捨亞	貨船	BRECONSHIRE	石叻歐洲	五日	渣甸
大立寶	貨船	TALABOT	日本	五日	多利順
重慶	貨船	CHUNGKING	石叻印尼	五日	太古
美南	貨船	MEINAM	西貢歐洲	五日	法郵
濟州	貨船	CHEJU	沖繩釜山日本	五日	[illegible]
赤倉山丸	貨船	AKAKURASAN MARU	星洲印度	五日	東來
海興	貨船	HAI HING	暹城曼谷	五日	多利順
赫華	貨船	HALLVARD	石叻仰光	五日	多利順
寶興	貨船	PO HANG	曼谷	五日	[illegible]
日本	貨船	JAPAN	日本	五日	太平
大加士	貨船	TAGUS	亞丁歐洲	六日	多利順
得利斯敦	貨船	DRESDEN	日本	六日	捷成
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	亞丁歐洲	六日	香港東方
孟買丸	貨船	BOMBAY MARU	孟買	六日	香港東方
阿地吉	貨船	OLDEKERK	亞丁歐洲	六日	渣華
拉文士丹	貨船	RAVENSTEIN	日本	六日	捷成
第十一東西丸	貨船	TOZAI MARU NO. 11	澳洲	六日	香港東方

入口輪船預告

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
寶隆丸	貨船	HORYU MARU	日本	三十	東來
德生	貨船	TAK SANG	吉打石叻曼谷	三十	渣甸
勝嘉利士太子	貨船	CINGALESE PRINCE	美國	三十	渣甸
多維	貨船	TOURNAI	日本	三十	多利順
亞拉斯加丸	貨船	ALASKA MARU	日本	三十	香港東方
日禮丸	貨船	NICHIREI MARU	日本	三十	太平
四川	客船	SZECHUEN	基隆	三十	太古
亞爾華基	貨船	ALWAKI	日本	三十	渣華
興生	貨船	HIN SANG	[illegible]	三十	渣甸
亞地治	貨船	ADIGE	義大利	卅一	天祥
利好	貨船	LISHOLT	菲島	卅一	和記
賓那士	貨船	BENARES	美國菲島	卅一	太古
威都拉	貨船	VENTURA	菲島	卅一	美最時
金寶地亞	貨船	KAMBODIA	日本	卅一	寶隆
先達	貨船	SINDH	歐洲	二月一日	法郵
多門丸	貨船	TAMON MARU	日本	一日	洛士利
西圖士	貨船	CITOS	日本	一日	天祥
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	美洲	一日	鐵行
西孟加州	貨船	STATE OF WEST BENGAL	星洲	二日	香港東方
和生	貨船	HO SANG	[illegible]	二日	渣甸
越南	客船	VIETNAM	日本	二日	法郵
馬尼拉丸	貨船	MANILA MARU	歐洲	二日	天祥
重慶	貨船	CHUNGKING	日本	二日	太古
辰久丸	貨船	TATSUHISA MARU	金邊	二日	[illegible]
飛行獨立	貨船	FLYING INDEPENDENT	美國	二日	和記
先鋒	貨船	PIONEER MINX	紐約	三日	美國輪
旭丸	貨船	ASAHI MARU	日本	三日	太平
[illegible]	貨船	BENALDER	歐洲	三日	洛士利
馬山	貨船	MASAN	日本	三日	[illegible]
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	暹城	三日	捷成
阿地吉	貨船	OLDEKERK	日本	三日	渣華
嘉連安	貨船	GLENEARN	歐洲星洲	四日	渣甸
美南	貨船	MEINAM	日本	四日	法郵
大立寶	貨船	TALABOT	歐洲	四日	多利順
昆斯威利	貨船	QUEENSVILLE	暹城	四日	天祥
嘉昔	貨船	KARSIK	暹城	四日	渣華
海興	貨船	HAI HING	日本	四日	多利順
牛津城	貨船	CITY OF OXFORD	日本	四日	銀行
雲南	貨船	YUNNAN	[illegible]	四日	太古
碧干捨亞	貨船	BRECONSHIRE	日本	四日	渣甸
寶興	貨船	PO HANG	日本	四日	[illegible]
赤倉山丸	貨船	AKAKURASAN MARU	門司	五日	東來
孟買丸	貨船	BOMBAY MARU	日本	五日	香港東方
吾妻山丸	貨船	AZUMAZAN MARU	暹城	五日	東來
派勒士	貨船	PYRRHUS	日本	五日	太古
[illegible]	貨船	NELLORE	澳洲	五日	鐵行
濟州	貨船	CHEJU	曼谷	五日	[illegible]
海利	貨船	HAI LEE	星洲	五日	多利順
第十一東西丸	貨船	TOZAI MARU NO, 11	日本	五日	香港東方
芬灣	貨船	FERNBAY	澳洲	五日	多利順
日本	貨船	JAPAN	歐洲	五日	太平
亞羅士	貨船	AROS	日本	六日	天祥
四川	客船	SZECHUEN	基隆	六日	太古
[illegible]	貨船	GENEVIEVE LYKES	美國基隆	六日	[illegible]
巴拉多丸	貨船	LA PLATA MARU	星洲	六日	香港東方

交通飛 載信時間 今(廿九)(星期三)日 空郵 [illegible]

德星 港澳 空氣調節 每日：中午十二時往澳 下午三時正返港 電話：式〇五四五 [illegible]

法國郵船公司 新型客郵「越南」S/S "VIETNAM" 直往小呂宋、馬賽 二月一日落貨 二日下午開行 [illegible]

利航 港澳 每晚十一時正往澳 每日下午二時返港 和祥發 [illegible]

渣甸公司船期 德生 往日本；浩生 往山打根；東星 往日本；德生 往古晉 [illegible] 電話：三四五八 渣甸公司華人船務部啟

安娜碧琪輪 M. S. "Anna Bakke" 式月四日落貨即日下午啟行 [illegible] 鐵行輪船公司代理 [illegible]

遊覽日本注意 本公司輪船堅固快捷每月啟行一次 [illegible]
芝沙丹尼 "TJISADANE" 二月廿四日啟行
得基保 "TEGELBERG" 三月十五日啟行
羅斯 "RUYS" 四月十二日啟行
渣華郵船公司華人經理處 [illegible]